

**Champion**<sup>®</sup>  
color



# KATALOG PRODUKTÓW

Producent farb  
i lakierów w sprayu

UNIWERSALNA / UNIVERSAL	3
SUPER CHROM / SUPER CHROME	4
EFEKT LUSTRA / MIRROR EFFECT	5
CERAMIKA / CERAMICS	6
ŻAROODPORNĄ / HIGH TEMPERATURE	7
FLUORESCENCYJNA / FLUORESCENT	8
PODKŁADOWA / PRIMER	9
SPRAY DO NAPEŁNIANIA / PRE-FILL SPRAY	10
CYNK / ZINC	11
CYNK ALUMINIUM / ZINC ALUMINIUM	12
METALIK SPRAY / METALLIC SPRAY	13
PODKŁAD NA ZDERZAKI / PRIMER FOR PLASTIC	14
PENETRANT / LUBRICANT	15
FARBA DO BLACH / SPRAY FOR ROOF	16
AUTO AKRYL / AUTO ACRYL	17
FELGA SPRAY / EXCLUSIVE SPRAY (RIMS)	18
AUTO ZDERZAK / AUTO BUMPER	19
ZACISK HAMULCOWY / BRAKE CALIPER	20
BARANEK DO PODWOZIA / BODY CAR PROTECTOR	21
FLUOMARKER / MARKER SPRAY	22
ZMYWACZ HAMULCOWY / BRAKE CLEANER	23
SMAR MIEDZIANY / COPPER GREASE	24
BITUM DO PODWOZIA / BITUM SPRAY	25
KALORYFER SPRAY / RADIATOR SPRAY	26
GUMA W SPRAYU / PLASTIC GUM	27
AKRYL SPRAY / ACRYL SPRAY	28
AUTO PODKŁAD / AUTO PRIMER SPRAY	29
DO PROFILI ZAMKNIĘTYCH / CAR WAX ( FLUIDOL)	30

# UNIWERSALNA



## Uniwersalna

Nowoczesna linia luksusowych, uniwersalnych, szybko schnących farb o wysokim połysku w aerozolu. Unikalna kompozycja surowcowa gwarantuje wysoką trwałość i powtarzalność koloru, jednolitość powierzchni oraz trwały połysk. Emaile Uniwersalne Spray Professional są idealne jako farby zewnętrzne i wewnętrzne do malowania przedmiotów metalowych, z tworzyw sztucznych, gipsu, tynku, blach karoserii, rowerów, drewna, mebli itp.



## Universal Enamel

Modern line of luxurious, universal, fast-drying high-gloss paints in aerosol. Unique ingredient composition guarantees high colour durability and repeatability, surface uniformity and lasting gloss. SPRAY PROFESSIONAL UNIVERSAL ENAMELS are perfect as exterior and interior paints for coating of items made of metal, plastics, gypsum, plaster, car body sheets, bicycles, wood, furniture, etc.



## Universal-Lackfarbe

Eine moderne Produktlinie für universelle, schnell trocknende, luxuriöse Hochglanzfarben in Aerosoldosen. Die einzigartige Zusammensetzung der Rohstoffe garantiert hohe Beständigkeit und Wiederholbarkeit der Farben, hohe Flächenhomogenität und dauerhaften Glanz. Das universale Email SPRAY PROFESSIONAL eignen sich hervorragend Außen und Innen für Malen von Teilen aus Metall und Kunststoff, von Gips, Putz, Blech, Karosserien, Fahrrädern, Holz, Möbeln, und vielem anderen.



## Универсальные

Современная линия эксклюзивных, универсальных, быстро сохнущих красок с высоким глянец в аэрозоли. Уникальная сырьевая композиция гарантирует высокую стойкость и повторяемость цвета, однородность поверхности и стойкий блеск. УНИВЕРСАЛЬНЫЕ ЭМАЛЕВЫЕ КРАСКИ SPRAY PROFESSIONAL - идеальны в качестве наружных и внутренних красок для окрашивания металл-чехских и пластмассовых предметов, гипса, штукатурки, автомобилей, велосипе-дов, древесины, мебели и т.п.



## Универсален лак

Модерна линия от луксозни, универсални, бързосъхнещи гланцови спрей бои. Уникалният им състав гарантира висока трайност и възможност за повтаряне на цветовете, однородност на повърхността и дълготраен блесък. Професионалният универсален спрей лак е перфектен както за външни, така и за вътрешни покрития на изделия от метал, пластмаса, гипс, мазилка, ламарина на автомобили, велосипеди, дърво, мебели и др.



## UNIVERSALĂ

Linia modernă de vopsele de lux universale, cu uscare rapidă și cu un luciu mai mare sub formă de aerosol. Compoziție unică a materiilor prime garantează o durabilitate mare și o repetabilitate a culorii, uniformitate și strălucire durabilă. Emaliurile Spray profesional sunt perfecte ca vopsele de exterior și interior pentru obiectele de metal, din plastic, pentru tencuieli, pentru foile de metal ale caroseriilor, pentru biciclete, pentru lemni, pentru mobilier, etc.



RAL 1001	Beżowy Beige Свет Бежов Bež	RAL 1003	Żółty Jasny Signal Yellow Светло-желтый Galben deschis Светло-жълто Galben Zlatko svijetla	RAL 2004	Pomarańczowy Renovance Pure Orange Оранжевый Portocaliu Чисто оранжево Portocaliu Naranjasta	RAL 1018	Żółty Zinkgelb Zink Yellow Желтый Galben Цинково жълт Zuta														
RAL 1023	Żółty Traffic yellow Verkehrsgeilb Желтый Транспортно жълто Gelblich Zuta	RAL 1028	Melony Melon Мелон Репен Мелан Личи Dulcea Pereneli	RAL 3000	Szerony Flame red Светло-красный Portocaliu Огнево червено Rosu Cruva	RAL 3002	Szerony Ciemny Karmizina Светло-красный Темно-красный Rosu Inchis Cruva tamna	RAL 3017	Różowy rose Розовый Roz Розово Ruzicasta												
RAL 3003	Rubinyowy Rubinrot Рубин Rubin Червено рубин Rubin	RAL 3004	Winiowy Purpurny Purple Red Виноцветный Red purple Пурпурно червено Sivna	RAL 3005	Szerony winny Weinrot Wine red Красное вино Vin rosu Виночно червено Sivna viniska	RAL 4003	Fioletowy jasny Heidelviolet Enkiviolet Фиолетовый светлый Violet Фиолетов пурен Violet Deschis Ljubicasta svijetla	RAL 4008	Fioletowy signalviolet signal Violet Фиолетовый Violet Сигнално виолетово Ljubicasta	RAL 5017	Niebieski Jasny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava svijetla	RAL 5012	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava svijetla	RAL 6002	Zielony Soczysty Sattgrün Emerald Green Сочная зелень Verde Жълто-зелено Verde Saturated Zelena sočna	RAL 6019	Zielony Pastelowy Pastel Green Weidgrün Пастельно-зеленый verde pastel Пастельно зелено Verde Pastelant Zelena pastel	RAL 6018	Zielony Jasny Heilgrün Light Green Зелено-светлый Verde deschis Светлозелено	RAL 7016	Antracytowy Anthracite grey Antrazitgrau Антрацит Антрацитно сиво
RAL 3011	Braz-szerony Brahmrot Красный коричневый Rosu brun Червено-кафяво Bronspana-sivna	RAL 3020	Szerony Jasny Verkehrsrot Traffic Red Красный светлый Rosu inchis Темно-красный Rosu Deschis Cruva svijetla	RAL 4003	Fioletowy jasny Heidelviolet Enkiviolet Фиолетовый светлый Violet Фиолетов пурен Violet Deschis Ljubicasta svijetla	RAL 5010	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava tamna	RAL 5012	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava tatrment	RAL 6002	Zielony Soczysty Sattgrün Emerald Green Сочная зелень Verde Жълто-зелено Verde Saturated Zelena sočna	RAL 6019	Zielony Pastelowy Pastel Green Weidgrün Пастельно-зеленый verde pastel Пастельно зелено Verde Pastelant Zelena pastel	RAL 6018	Zielony Jasny Heilgrün Light Green Зелено-светлый Verde deschis Светлозелено	RAL 7016	Antracytowy Anthracite grey Antrazitgrau Антрацит Антрацитно сиво				
RAL 5002	Granatowy Ultramarinblau Ultramarine Blue Темно-синий Violet inchis Темно сиво Bleuamant Negru	RAL 5010	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava tatrment	RAL 5012	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava tatrment	RAL 6002	Zielony Soczysty Sattgrün Emerald Green Сочная зелень Verde Жълто-зелено Verde Saturated Zelena sočna	RAL 6019	Zielony Pastelowy Pastel Green Weidgrün Пастельно-зеленый verde pastel Пастельно зелено Verde Pastelant Zelena pastel	RAL 6018	Zielony Jasny Heilgrün Light Green Зелено-светлый Verde deschis Светлозелено	RAL 7016	Antracytowy Anthracite grey Antrazitgrau Антрацит Антрацитно сиво								
RAL 5021	Turkusowy Wasserblau Water Blue Бирюзовый Secko Turcoaz Tirkizna	RAL 5022	Niebieski Ciemny Lichtblau Light Blue Голубой светлый Albastru Deschis Светлосиньо Plava tatrment	RAL 6002	Zielony Soczysty Sattgrün Emerald Green Сочная зелень Verde Жълто-зелено Verde Saturated Zelena sočna	RAL 6019	Zielony Pastelowy Pastel Green Weidgrün Пастельно-зеленый verde pastel Пастельно зелено Verde Pastelant Zelena pastel	RAL 6018	Zielony Jasny Heilgrün Light Green Зелено-светлый Verde deschis Светлозелено	RAL 7016	Antracytowy Anthracite grey Antrazitgrau Антрацит Антрацитно сиво										
RAL 6005	Zielony mech Moosgrün Moss green Зеленый мох Muschi verde Bejov Zeleni - mahovina	RAL 6009	Zielony Ciemny Heidelviolet Fir Green Темно-зеленый Verde inchis Sivna Zelena tamna	RAL 7024	Szary Ciemny Graphitgrau Graphite Gray С-Г Bejov Sivna Grafat Siva tamni	RAL 8004	Miedziany Kupferbraun Copper brown Медно-коричневый De cupru brown Mare metalik Maro Cupru Bakarno sijmeda	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios								
RAL 6029	Zielony miotowy Mintgrün Mint green Зеленая мента Menta verde Mintowo zieleno Zeleni	RAL 7022	Szary Feldgrau Kieselgrau Cape prundis gri Светло сиво Gri	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 8017	Szokoladowy Schokoladenbraun Chocolate brown Шоколад Cocolate Cocolatiu Cokoladna	RAL 9007	Szary Polysk Jet Black Tief schwarz черный как смоль negru profund Темно-черно Negru Lucios	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005	Miedziany Metalik Metallic Kupfer Серебристо-медный Metallic gold Меден металлик Alum Metallic Bakarna metalik	RAL 9003	Bialy Mat Signalweiß Signal White Белый мат Alb Lucios Светло белое Alb Mat Bijela mat	RAL 8019	Szarobrazowy Grey brown Betonochromowy Bej-mar Светло-каштаново Gri Maro Sivo sijmeda	RAL 8011	Orzechowy Nut brown Nubraun Walnusový Cu gust de nucă Лешниково кафяво Culoarea Alunei	RAL 9003	Bialy Polysk Signalweiß Signal White Белый блеск Alb mat Жълто-зелено Alb Lucios										
RAL 9010	Bialy polysk Pure white Reinweiß glanz Белый блеск Чисто белое глянец Alb Pur Bijeli bljesak	RAL 9005																			



# SUPER CHROM



## Super Chrom

Wysokiej jakości farby Akrylowe o wyjątkowym efekcie chromowym. Powierzchnia uzyskiwana po pomalowaniu jest gładka i lekko lustrzana. Szczególne właściwości optyczne oraz unikalny skład farb Super Chrome gwarantują wysoką trwałość i powtarzalność koloru. Głównym przeznaczeniem tego typu farby jest dekoracyjne malowanie. Powierzchnia uzyskiwana jest jednolita, trwała o wysokim połysku i efekcie metalicznym. Po wyschnięciu powierzchni malowanej, można zastosować lakier bezbarwny „Spray Professional”, aby zwiększyć trwałość.



## Super Chrome

This high-quality acrylic paint gives a unique chrome effect. The surface after painting is smooth and slightly reflective. Special optical properties and the unique composition of Super Chrome Paints guarantee high durability and colour repeatability. This kind of paint is mainly used in decorative painting. The painted surface is homogenous and durable, giving a polished look and a metallic effect. After the paint dries you can use a "Spray Professional" clear coat varnish to increase its durability. Available colours: silver, gold, copper.



## Super Chrom

Acrylfarben guter Qualität mit Chromeffekt. Die Fläche ist nach dem Anstreichen glatt und leicht spiegelnd. Besondere optische Eigenschaften sowie die einzigartige Zusammensetzung der Super Chrom-Farben garantieren hohe Beständigkeit und Wiederholbarkeit von Farben. Der vorrangige Verwendungszweck dieser Farben ist das dekorative Anstreichen. Die bemalte Fläche ist homogen, dauerhaft mit Hochglanz und metallischem Effekt. Nachdem die bemalte Fläche getrocknet ist, kann der farblose Lack „Spray Professional“ angewendet werden, um die Beständigkeit zu erhöhen. Anrätliche Farben: silber, gold, kupfer.



## Супер Хром

Акриловые высококачественные краски с исключительным эффектом хромирования. Поверхность после покраски гладкая и слегка зеркальная. Особые оптические свойства и уникальный состав красок Супер Хром гарантируют высокий уровень стойкости и возможность повторяемости цветов. Главное предназначение красок данного типа – декоративная покраска. Поверхность после покраски характеризуется монолитностью и стойкостью, а также блеском и эффектом металлического цвета. После того как пол высохнет, для повышения уровня стойкости можно использовать бесцветный лак „Spray Professional”. Доступные цвета: серебряный, золотой, медный.



## Супер хром

Тази висококачествена акрилна боя осигурява уникален хром ефект. Поверхността след боядисване е гладка и леко отразяваща. Специалните оптични свойства и уникалният състав на боята Супер хром гарантират висока трайност и възможност за повтаряне на цветовете. Този вид боя се използва главно за декоративни цели. Боядисаната повърхност е еднородна и здрава, придаден ѝ е полиран вид и метален ефект. След като боята изсъхне, можете да използвате Професионален спрей лак, за да увеличите издръжливостта ѝ. Налични цветове: сребро, злато, мед.



## Super Chrom

Vopsele acrilice de înaltă calitate cu un efect cromat unic. Suprafața obținută după vopsire este netedă și ușor reflectoare ca oglinda. Proprietățile optice speciale și compoziția unică de vopsea Super Chrome garantează o durabilitate ridicată și o repetabilitate a culorii. Scopul principal al acestui tip de vopsea este pictura decorativă. Suprafața obținută este uniformă, durabilă luciu mai mare și cu efect metalic. După uscarea suprafeței vopsite, se poate utiliza vopseaua incolară „Spray Professional” pentru a crește durabilitatea.



Srebrny  
Silber  
Aluminium  
Серебристый  
Argintiu  
Srebrna  
Сребро



Złoty  
Gold  
Золотой  
Auriu  
Zlatna  
Злато



Miedziany  
Kupfer  
Copper  
Медный  
Cu  
Aurium  
Bakarna  
Мед

# EFEKT LUSTRA



## Efekt Lustra

Wysokiej jakości farba Akrylowa o wyjątkowym efekcie lustrzanym. Powierzchnia uzyskiwana po pomalowaniu jest gładka i lustrzana. Unikalny skład farby gwarantuje wysoką trwałość i bardzo wysoką przyczepność do podłoża. Głównym przeznaczeniem tego typu farby jest dekoracyjne malowanie. Po wyschnięciu efekt jest całkowicie uzyskiwany. Nie należy dotykać palcami.



## Mirror Effect

A high quality acrylic paint with an unusual "mirror" effect. After applying, the surface is smooth and shiny. The unique composition of the paint guarantees high durability and very-good adhesion to surfaces. This type of paint is for a decorative result. The effect is fully achieved when the paint dries. Do not touch it before then!



## Spiegeleffekt

Hochwertige Acrylfarbe mit außergewöhnlichem Spiegeleffekt. Die Lackschicht ist glatt und spiegelnd. Die einzigartige Zusammensetzung garantiert Langlebigkeit und eine sehr gute Untergrundhaftung. Dieses Produkt wird überwiegend zu Dekorationszwecken eingesetzt. Nach dem Abtrocknen wird der endgültige Effekt erreicht. Nicht mit den Fingern berühren.



## Зеркальный эффект

Высококачественная акриловая краска с уникальным зеркальным эффектом. Поверхность, полученная после окраски, гладкая и зеркальная. Уникальная композиция краски гарантирует высокую прочность и очень хорошую адгезию к подложке. Основной целью этого типа краски является декоративное окрашивание. После высыхания достигается полный эффект. Не следует прикасаться пальцами.



## Огледален ефект

Высококачественна акрилна боя с необичаен огледален ефект. След нанасянето и повърхността е гладка и блестяща. Уникалният състав на лака гарантира висока трайност и много добра адхезия към повърхностите. Този вид боя има декоративна цел. Ефектът и е постигнат напълно, след като нанесеният слой изсъхне. Не докосвайте преди това.



## Efectul Oglinzii

Vopsea acrilică de înaltă calitate cu un efect unic de oglindă. Suprafața obținută după vopsire este netedă și cu aspect de oglindă. Compoziția unică a vopselei garantează o rezistență ridicată și o adeziune foarte mare la substrat. Scopul principal al acestui tip de vopsea este vopsirea decorativă. După uscare, efectul este complet realizat. Nu atingeți cu degetele.



Srebrny  
Silber  
Aluminium  
Серебристый  
Argintiu  
Srebrna  
Сребро



Zloty  
Gold  
Золотой  
Auriu  
Zlatna  
Злато



Miedziany  
Kupfer  
Copper  
Медный  
Cu  
Ardmiu  
Вакarna  
Мед

# CERAMIKA



## Ceramika

CERAMICS to nowoczesna emalia gwarantująca otrzymanie powłok o wysokiej jakości. Kompozycja surowcowa zapewnia otrzymanie supertwardej powierzchni o dużej sile krycia, wysokim stopniu bieli i trwałym połysku. Powierzchnia pomalowana emalią CERAMICS ma podwyższoną odporność na ścieranie, pęknięcie, zarysowania i łuszczenie. CERAMICS może być stosowany do malowania lodówek, pralek, wanien, umywalk, brodzików, narzędzi, mebli, stolarki itp..



## Ceramics

CERAMICS is a modern enamel that guarantees obtaining of high quality coats. The ingredient composition ensures obtaining of super-hard surface with strong covering power, high whiteness degree and lasting gloss. A surface painted with the CERAMICS enamel has increased resistance to abrasion, cracking, scratching and flaking. CERAMICS can be applied for painting of refrigerators, washing machines, bathtubs, washbasins, shower trays, tools, furniture, woodwork, etc.



## Keramik

CERAMICS sind moderne Emails für die Erstellung von hochbeständigen Oberflächen. Die Zusammensetzung der Rohstoffe sorgt für die Entstehung superharter Oberfläche mit hoher Deckkraft. Die Farbschicht wird weiß und bekommt dauerhaften Glanz. Die mit dem Email CERAMICS behandelten Flächen zeigen erhöhte Beständigkeit gegen Abrieb, Bruch, Ankratzen und Schälen. CERAMICS kann angewendet werden fürs Malen von Kühlschränken, Waschmaschinen, Badewannen, Waschtischen, Planschbecken, von Werkzeugen, Möbeln und Tischlererzeugnissen und vielem mehr.



## Керамика

CERAMICS это современная эмаль, гарантирующая получение высококачественного покрытия. Сырьевая композиция обеспечивает получение супертвёрдой поверхности с высокой кроющей способностью, высоким уровнем белизны и стойким блеском. Покрашенная эмалью CERAMICS поверхность обладает повышенной прочностью на истирание, трескание, исцарапывание и отслаивание. CERAMICS может применяться для окрашивания холодильников, стиральных машин, ванн, умывальников, душевых поддонов, инструментов, мебели, столярных изделий и т.п.



## Керамика

Керамика е модерен лак, гарантиращ висококачествено покритие. Съставът му осигурява постигането на супер твърда повърхност със силна покривна мощност, висока степен на белиота и дълготраен блясък. Повърхността, лакирана с Керамика, има повишена устойчивост на абразия, крекинг, надраскване и лющене. Лак Керамика може да се използва за боядисване на хладилници, перални машини, вани, мивки, душ кабинни, инструменти, мебели, дограма и др.



## Ceramica

CERAMICS este un emaliu modern care garantează obținerea unui strat de înaltă calitate. Compoziția de materii prime oferă o suprafață supertare cu opacitate ridicată, alb înalt și o lăcuire de durată lungă. Suprafața vopsită cu emaliul CERAMICS are o rezistență ridicată la abraziune, crăpare, zgârieturi și frecare. CERAMICS pot fi folosite pentru a vopsi frigider, mașini de spălat, cada, chiuvete, dușuri, scule, mobilier, lemn etc..



RAL 9003



Biały Połysk  
Signalweiß  
Signal White  
Белый блеск  
Alb lucios  
Сигнално бяло  
Bijeli sjaj



# ŻAROODPORNA



## Emalia Żaroodporna

EMALIE ŻAROODPORNE to profesjonalne farby silikonowe do malowania powierzchni pracujących w wysokich temperaturach charakteryzujące się doskonałym kryciem powierzchni malowanych oraz wysoką odpornością na działanie czynników atmosferycznych. EMALIE ŻAROODPORNE można stosować do malowania grilli, barbecue, kominków, tłumików, grzejników, nagrzewnic, boilerów, rur i innych elementów nagrzewających się do temp. powyżej 220°C. Farba nawierzchniowa silikonowa, termoutwardzalna. Dostępne kolory (+800°C): srebrny, czarny, biały, antracytowy, czerwony.



## High Temperature Enamel

HEAT-RESISTANT ENAMELS are professional silicone paints for coating of surfaces operated in high temperatures, characterized by perfect covering power and high resistance to weather conditions. HEAT-RESISTANT ENAMELS can be applied for painting of grills, barbecues, fireplaces, silencers, radiators, heaters, boilers, pipes and other elements heated to temperatures over 220°C.

- thermo-hardening silicone topcoat paint;
- available colours: silver (+800°C), black, white, anthracite, red.



## Hitzebeständiger Farbe

AGLÜHFESTE EMAILS sind Silikonfarben für professionelle Anwendungen für das Beschichten der in hohen Temperaturen betriebenen Oberflächen. Sie zeichnen sich aus durch hervorragende Deckungseigenschaften der beschichteten Oberflächen und hohe Witterungsbeständigkeit. Die GLÜHFESTEN EMAILS eignen sich für das Malen von Grills, Barbecue, Kaminen, Heizgeräten, Erhitzer, Boilers, Rohren und anderen Heizeinrichtungen, die sich bis zur Temperatur von über 220°C erhitzen.

- Silikonoberflächenfarbe, hitzehartbar;
- Erhältlich in folgenden Farben (+800°C): silber, schwarz, weiß, anthrazit, red.



## Жаростойкий Краска

ЖАРОСТОЙКИЕ ЭМАЛЕВЫЕ КРАСКИ это профессиональные силиконовые краски для окрашивания поверхностей, работающих при высоких температурах, характеризующиеся прекрасной кроющей способностью на окрашиваемых поверхностях и высокой стойкостью к воздействию внешних факторов. ЖАРОСТОЙКИЕ ЭМАЛЕВЫЕ КРАСКИ можно применять для окрашивания мангалов, барбекю, грилей, каминов, глушителей, радиаторов, нагревателей, бойлеров, труб и других элементов, нагревающихся до температуры свыше 220°C.

- Поверхностная силиконовая термоупрочняемая краска;
- Доступные цвета (+800°C): серебряный, чёрный, белый, антрацит, красный.



## Топлоустойчив лак

Топлоустойчивият лак е професионална силиконова боя за покриване на повърхности, изложени на висока температура, характеризира се с добра покривност и отлична устойчивост на неблагоприятни атмосферни условия. Може да се използва за боядисване на скари, барбекюта, камини, шумозаглушители, радиатори, нагреватели, котли, тръби и други елементи, нагрявани до температури над 220 ° C.

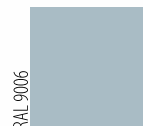
- термовтвърдяваща силиконова покривна боя
- налични цветове: сребро (+ 800 ° C), черно, бяло, антрацит, червено.



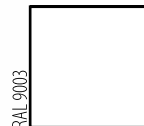
## Email Termorezistent

EMAILURILE TERMOREZISTENTE sunt vopsele profesionale siliconice pentru vopsirea suprafețelor care sunt în contact cu temperaturi ridicate caracterizate printr-o acoperire excelentă a suprafețelor vopsite și o rezistență ridicată la condițiile meteorologice. EMAILURI REZISTENTE LA CĂLDURĂ care sunt folosite la vopsirea grătarelor, încălzitoarelor, radiatoarelor, centrale termice, boilerelor, conductelor și altor elemente de încălzire peste temperatura de 220 ° C.

- Email de acoperire siliconică termorezistent.
- Culori disponibile (+800 ° c): argintiu, negru, alb, antracit, roșu



RAL 9006  
Aluminium  
White Aluminium  
Алюминиевый  
Argintiu  
Бял алуминий  
Srebrna



RAL 9003  
Biały  
Signalweiß  
Signal White  
Белый  
Alb lucios  
Сигнално  
Alb  
Bijela



RAL 9011  
Czarny  
Graphitschwarz  
Graphite Black  
Черный  
Negru grafit  
Графитно черно  
Negru  
Crna



Czerwony  
Rot  
Red  
Красный  
Rosu  
Червено  
Roșu  
Crvena



Antracytowy  
Anthracite grey  
Antrazitgrau  
Антрацит  
Antracit  
Antracitna

# FLUORESCENCYJNA



## Fluorescencyjna

Wysokiej jakości farba Akrylowa o wyjątkowo jaskrawych kolorach. Doskonała do znakowania i opisywania wszelkiego rodzaju powierzchni np. asfalt, beton, drzewo, rury itp. Aby uzyskać lepszy efekt można zastosować przed malowaniem Podkład Biały „Spray Professional”. Farba Fluorescencyjna jest szybko schnąca i posiada doskonałą przyczepność do podłoża. Występuje w 5 najbardziej jaskrawych kolorach: czerwony, zielony, pomarańczowy, żółty i niebieski.



## Fluorescent

High-quality acrylic paint in profusely-vivid colours. Perfect for labelling and marking all sorts of surfaces, e.g. asphalt, concrete, wood, pipes, etc. In order to achieve a better effect you can use a white “Spray Professional” undercoat before painting. The Fluorescent paint dries quickly and has a superb adhesion to the surface. It is produced in 5 of the most vivid colours: red, green, orange, yellow and blue.



## Fluoreszenzemail

Fluoreszierende Acrylfarbe Acrylfarbe mit guter Qualität und besonders kräftigen Farben. Sie ist ideal, verschiedene Fläche, z.B. Asphalt, Beton, Holz, Rohre usw. zu markieren und beschriften. Vor dem Anstreichen kann man, um einen besseren Effekt zu erzielen, die weiße Grundierung „Spray Professional“ anwenden. Die fluoreszierende Acrylfarbe ist schnelltrocknend und hat eine gute Haftung zur Fläche. Erhältlich in 5 kräftigen Farben: rot, grün, orange, gelb und blau.



## Флюоресцентная

Акриловая краска высокого качества с исключительно яркими цветами. Идеальная для обозначения знаков и разметки поверхностей разнообразного вида, например: асфальта, бетона, труб. Для получения лучшего эффекта перед покраской можно применить Белую Подкладку „Spray Professional”. Флюоресцентная Краска быстро высыхает, для нее характерна идеальная липкость к основанию. Выступает в 5 самых ярких тонах: красный, зеленый, оранжевый, желтый и голубой.



## Флуоресцентна боя

Висококачествена акрилна боя в изобилие от ярки цветове. Перфектна за отбелязване и маркиране на всякакви видове повърхности, напр. асфалт, бетон, дърво, тръби и др. За постигане на по-добър ефект можете да използвате бял професионален грунд преди боядисване. Флуоресцентната боя изсъхва бързо и прилепва отлично към повърхността. Произвежда се в 5 от най-ярките цветове: червен, зелен, оранжев, жълт и син.



## Fluorescentă

Vopsea acrilică de înaltă calitate, cu culori extrem de luminoase. Excelent pentru marcarea și etichetarea pentru toate tipurile de suprafețe, de exemplu: asfalt, beton, lemn, conducte, etc. Pentru a obține un efect mai bun poate fi aplicat înainte de vopsire substrat alb “Professional Spray”, Vopseaua este fluorescentă cu uscare rapidă și are o aderență excelentă la substrat. Se prezintă în culorile cele mai luminoase: roșu, verde, portocaliu, galben și albastru.



Niebieski  
Blau  
Blue  
Голубой  
Albastru  
Син  
Plavoj



Zielony  
Grün  
Green  
Зелёный  
Verde  
Зелен  
Zelenoj



Czerwony  
Rot  
Red  
Красный  
Rosu  
Червен  
Rožu  
Crvenoj



Pomarańczowy  
Orange  
Оранжевый  
Portocaliu  
Оранжев  
Portocali  
Narančastoj



Żółty  
Gelb  
Yellow  
Желтый  
Galben  
Жълт  
Žutoj



# PODKŁADOWA



## Podkładowa

SPRAY PROFESSIONAL Farba Podkładowa przeznaczona jest do gruntowania różnych powierzchni, zwłaszcza jako podkład pod dekoracyjne farby SPRAY PROFESSIONAL Emalie Uniwersalne. Znakomicie przyczepny do podłoża, posiada właściwości antykorozyjne w stosunku do stali. Matowa powłoka farby zapewnia doskonałą przyczepność farb i emalii nawierzchniowych. Zalecany do stosowania na nowe maszyny, instalacje, konstrukcje przemysłowe, budowlane, słupy energetyczne, latarnie uliczne, ogrodzenia, bariery, zbiorniki magazynowe, blachy itp. lub do ich renowacji, a także do wykonywania poprawek uszkodzonych powłok malarskich.



## Primer Paint

SPRAY PROFESSIONAL PRIMER PAINT is intended to be applied as a primer on various types of surfaces, especially as an undercoat before the application of decorative SPRAY PROFESSIONAL UNIVERSAL ENAMEL paints. With excellent adhesive properties, it offers anti-corrosion protection on steel surfaces. Its matt finish offers superb adhesion of surface paints and enamels. Recommended for use on new machinery, installations, industrial structures, construction works, power pylons, street lamps, fences, barriers, storage tanks, sheet steel etc. or for repair work on any of these, as well as for retouch work on damaged paint coats.



## Grundierfarbe

Das SPRAY PROFESSIONAL GRUNDIERFARBE ist zur Grundierung unterschiedlicher Flächen, besonders als Grundierung für die dekorativen Farben SPRAY PROFESSIONAL EMALLIE UNIVERSAL bestimmt. Die Farbe haftet ausgezeichnet am Untergrund und besitzt im Verhältnis zu Stahl rostschtützende Eigenschaften. Die matte Farbschicht garantiert ein hervorragendes Haftvermögen für Farben und Deckemalje. Empfohlen wird der Einsatz bei neuen Maschinen, Installationen, Industriekonstruktionen, Baukonstruktionen, Strommasten, Straßenlaternen, Umzäunungen, Barrieren, Lagerbehältern, Blechen u.ä. oder bei ihrer Renovierung und auch Ausbesserung beschädigter Lackschichten.



## Грунтовка краска

SPRAY PROFESSIONAL КРАСКА ПОДКЛАДНОЧНАЯ предназначена для грунтовки разных поверхностей, в особенности в качестве основания под декоративные краски SPRAY PROFESSIONAL УНИВЕРСАЛЬНЫЕ ЭМАЛИ. Отлично клеится к основе оказывает антикоррозийное воздействие по отношению к стали. Матовая оболочка краски обеспечивает превосходную липкость красок и настилочных эмалей. Рекомендуется для применения на новых машинах, устройствах, промышленных, строительных конструкциях, энергетических столбах, уличных фонарях, ограждениях, барьерчиках, складских емкостях, жести и т.п., или для их обновления, а также для выполнения поправкоповрежденных оболочек.



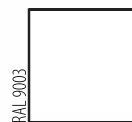
## Грунд боя

Професионална грунд боя под формата на спрей, предназначена за употреба като грунд за различни типове повърхности, особено като база преди нанасянето на декоративния Професионален универсален спрей лак. С отличните си адхезивни свойства осигурява корозионна защита на стоманените повърхности. Матовото и покритие гарантира отлично прилепване към бои и лакове. Препоръчва се за употреба при нови машини, инсталации, промишлени конструкции, строителни работи, електрически стълбове, улични лампи, огради, бариери, резервоари за съхранение, листовата стомана и т.н. или за ремонтни работи на някое от посочените, както и за поправка на увредена боя.

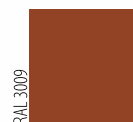


## Vopseaua de substrat

PROFESIONAL SPRAY, vopsea de substrat, folosită pentru amorsarea suprafețelor, sub formă de grund pentru vopseaua decorativă SPRAY PROFESSIONAL Emaluri Universale. Aderență excelentă la substrat, are proprietăți anti-corozione când este folosită la vopsirea oțelului. Vopselele mate oferă o aderență excelentă a vopselelor și emaliurilor de o suprafață. Recomandat pentru utilizarea pe mașinile noi, instalații, structuri industriale, construcții, stâlpi de electricitate, stâlpi de iluminat stradal, garduri, bariere, rezervoare de stocare, tablă, etc, renovarea acestora, precum și pentru corectarea straturilor de vopsea deteriorate.



RAL 9003  
Biały  
Signalweiß  
Signal White  
Белый  
Alb lucios  
Сигнално бяло  
Alb



RAL 3009  
Czerwony  
Oxidrot  
Oxide Red  
Красный  
Rosu oxid  
Окисово червено  
Roșu oxid



RAL 7040  
Szary  
Fenstergrau  
Window Gray  
Серый  
Gri  
Сив прозорец  
Gri



RAL 9011  
Czarny  
Graphitschwarz  
Graphite Black  
Черный  
Negru grafit  
Графитно черно  
Negru

# SPRAY DO NAPEŁNIANIA



## Spray do napełniania

SPRAY DO NAPEŁNIANIA to puszką aerozolowa zawierająca odpowiedni układ rozpuszczalników i nowoczesny gaz pędny. Tak wstępnie przygotowana puszką służy do uzupełnienia jej przez personel sklepu lub mieszalni farb syntetycznych według życzenia klienta zarówno co do gatunku lakieru jak i jego koloru. Ta technologia jest nadzwyczaj elastyczna i uniwersalna w związku z czym umożliwia ekonomiczne uzyskanie eleganckiego wyglądu samochodu, motocykla, roweru, sprzętów, narzędzi, mebli, detali itp. Powłoka będzie posiadać połysk, kolor, trwałość i efekt takie jak użyty oryginalny lakier.



## Spray for filling

SPRAY FOR FILLING is an aerosol can containing an adequate system of solvents and a modern propellant. Thus initially prepared can is designed for filling up, by the store or mixing shop personnel, with a single-component or two-component lacquer, according to customer request on the lacquer kind and colour. That technology is extraordinarily flexible and universal, making it possible to economically obtain smart appearance of an automobile, motorcycle, bicycle, equipment, tools, furniture, details, etc. The coat will have the gloss, colour, durability and effect like the original lacquer used.



## Spray für das Ausfüllen

BEFÜLLUNGSSPRAY ist eine Aerosoldose mit entsprechender Mischung von Lösemitteln und mit modernem Treibgas. So vorgefertigte Dose wird von den Mitarbeitern des Fachgeschäftes oder der Farbenmischanlage mit einem Einkomponente- oder Zweikomponentenlack aufgefüllt, die Gattung und die Farbe des abzufüllenden Lacks bestimmt allein der Kunde. Diese Technologie ist äußerst flexibel und universal, und ermöglicht, mit kleinem Aufwand ein elegantes Aussehen von Autos, Kraftfahrzeugen, Fahrrädern, Geräten, Werkzeugen, Möbeln, Teilen und vielem mehr zu erreichen. Die Oberfläche erhält Glanz, Farbe, Beständigkeit und Effekt wie beim Originallack.



## Спрей для заполнения

СПРЕЙ ДЛЯ НАПОЛНЕНИЯ это аэрозольная банка, в которой содержится соответствующая композиция растворителей и современный реактивный газ. Такая предварительно подготовленная банка служит для наполнения персоналом магазина или краскомешательного пункта по желанию клиента однокомпонентным или двухкомпонентным лаком любого типа или цвета. Это чрезвычайно эластичная и универсальная технология, в связи с чем даёт возможность экономного получения эlegantного вида автомобиля, мотоцикла, велосипеда, инвентаря, мебели, деталей и т.п. Оболочка будет иметь такой же глянец, цвет, стойкость и эффект, как и подлинный лак.



## Спрей за пълнене

Спрей за пълнене е аерозолна опаковка, съдържаща подходяща система от разтворители и модерен пропелант. Така първоначално пригответната опаковка е готова за пълнене в магазина с еднокомпонентен или двукомпонентен лак, съгласно желанията на клиента за вид и цвят. Тази технология е изключително гъвкава и универсална, което дава възможност за икономично постигане на добър външен вид на автомобил, мотоциклет, велосипед, оборудване, инструменти, мебели, детайли и др. Покритието ще има блясък, цвят, трайност и ефект като на използвания оригинален лак.



## Spray pentru umplere

SPRAY DE UMPLERE este un recipient pentru aerosoli care conține un sistem de solventi și un gaz de propulsie. Așa încât recipientul gol servește la umplerea lui de către personalul magazinului sau mixerul de vopsele sintetice în funcție de dorința clientului în termeni de culoare și tipul vopselei. Această tehnologie este extrem de flexibilă și universală și, prin urmare, permite obținerea economică unui aspect elegant auto, motocicletă, biciclete, echipamente, unelte, mobilier, piese, etc. Suprafața va avea luciu, culoare, durabilitatea și efect ca la folosirea lacului original.





# CYNK



## Cynkowa

Farba Cynkowa to wyrób o doskonałych właściwościach antykorozyjnych; przeznaczony do wykonywania zabezpieczeń ochronnych konstrukcji i elementów stalowych. Cynk - stanowiący ok. 85% masy suchej powłoki - chroni aktywnie powierzchnię stopów żelaza, poprzez działanie protektorowe. Farba tworzy powłoki kryjące, gładkie, o dobrej przyczepności do podłoża. Farbę Cynkową można stosować do gruntowania powierzchni stalowych i żeliwnych - maszyn, urządzeń, konstrukcje przemysłowe, budowlane, energetyczne, słupy, latarnie uliczne, ogrodzenia, bariery, zbiorniki magazynowe, blachy itp. Powłoka farby może być pokrywana nawierzchniowymi farbami akrylowymi, poliwinylowymi, alkaidowymi i eksploatowana w temperaturze do +60°C.



## Zinc Paint

SPRAY PROFESSIONAL ZINC PAINT is a product with excellent anti-corrosion properties, intended to be applied on steel structures and elements to inhibit corrosion on these surfaces. The dried film of the product contains approx. 85% Zinc which actively protects the surface of iron-base alloys by offering a protective coat. The paint will create a smooth film with good covering properties and good adhesion to the substrate. The Zinc Paint can be used as a primer on steel and cast-iron surfaces on machinery, equipment, industrial structures, construction works, power supply structures, pylons, street lamps, fences, barriers, storage tanks, sheet steel etc. After the application of the Zinc Paint the surface may be painted with acrylic, polyvinyl, or alkyd paints and used in the temperatures of up to +60°C.



## Zinkfarbe

Das SPRAY PROFESSIONAL ZINKFARBE ist ein Erzeugnis mit hervorragenden Rostschutz-eigenschaften, das zur Sicherung von Stahlkonstruktionen und -elementen bestimmt ist. Zink stellt etwa 85% der Masse der trockenen Schicht dar und schützt aktiv die Fläche von Eisenlegierungen. Die Farbe bildet eine glatte Deckschicht mit einer guten Untergrundhaftbarkeit. Die Zinkfarbe kann man zur Grundierung von Stahl- und Eisenflächen von Maschinen, Anlagen, Industriekonstruktionen, Baukonstruktionen, Elektroanlagen, Pfeilern, Straßenlaternen, Umzäunungen, Barrieren, Lagerbehältern, Blechen u.ä. verwenden. Die Farbschicht kann auch mit Acryl-, Polyvinyl- und Alkydfarben gestrichen werden und einer Temperatur von bis zu +60°C ausgesetzt werden.



## Цинк краска

SPRAY PROFESSIONAL ЦИНКОВАЯ КРАСКА - это изделие с превосходными антикоррозионными свойствами; предназначена для выполнения предохранительных защит конструкций и стальных элементов. Цинк, составляющий ок. 85% сухой массы оболочки, активно защищает поверхность сплавов железа, действуя в качестве обкладки. Краска создаёт кроющие гладкие оболочки с хорошей липкостью к основанию. Цинковую краску можно применять для грунтовки стальных и чугунных поверхностей: машин, устройств, промышленных, строительных, энергетических конструкций, столбов, уличных фонарей, ограждений, барьерчиков, складских ёмкостей, жести и т.п. Оболочку краски можно покрывать настлочными акриловыми, поливиниловыми, алкидными красками и эксплуатировать при температуре +60°C.



## Цинкова боя

Професионална цинкова спрей боя е продукт с отлични антикорозионни свойства, предназначен за стоманени конструкции и елементи, с цел предотвратяване корозията на този тип повърхности. Изсъхналият филм на продукта съдържа прибл. 85% цинк, осигурявайки по този начин защитно покритие на железните сплави. Боята ще създаде гладък филм с добра покривни свойства и добра адхезия към субстрата. Цинковата боя може да се използва като грунд за стомана и чугунени повърхности на машини, оборудване, индустриални конструкции, строителни работи, електрически стълбове, улични лампи, огради, бариери, резервоари за съхранение, листови стомана и др. След нанасяне на цинковата боя повърхността може да бъде боядисана с акрилни, поливинилови или алкидни бои и да се използва при температури до + 60 ° C.



## Zincată

Vopseaua zincată este un produs cu produs zincată cu proprietăți excelente anti-coroziune; indicată pentru a proteja construcțiile și elementele din metal. Zincul, care este circa 85 % din greutatea uscată de acoperire - protejează activ suprafața aliajelor ferose, prin acțiunea anticorozivă. Vopsea creează crustă solidă, subțire, cu bună aderență la substrat. Zincul poate fi utilizat pentru suprafețele de oțel și fontă - mașini și echipamente de metal, dispozitive, construcții industriale, construcții, stâlpi de energie, stâlpi de iluminat de stradă, garduri, bariere, rezervoare de stocare, tablă metalică etc. Substratul poate fi acoperit cu vopsele acrilice, polivinilice, alcaide și funcționează la temperaturi de până la + 60 ° C.



Cynk  
Zinc  
Цинк  
Zincu  
Цвет Цинк  
Zinc

# CYNK ALUMINIUM



## Cynk Aluminium

Do ochronnego, dekoracyjnego i renowacyjnego pokrywania powierzchni stalowych ocynkowanych, ocynkowanych natryskowo lub zastrutowanych farbą cynkową antykorozyjną. Zastosowanie w budownictwie: dachy, rynny, parapety, ogrodzenia itp. w przemyśle: konstrukcje, rurociągi i inne urządzenia z elementów stalowych ocynkowanych. Powłoka chroni stal przed korozją w zastosowaniach wewnątrz suchych pomieszczeń, hal magazynowych itp.



## Zinc aluminium

For decorative, protective, and restorative covering of galvanised-steel surfaces, galvanized with a gun or primed with a anticorrosive zinc paint. For use in buildings: roofs, gutters, windowsills, fences, etc.; in industry: construction, pipelines and other appliances made of galvanised steel elements. The coating protects steel from corrosion when employed inside dry spaces, warehouses, etc.



## Zink aluminium

Für dekorative Bedeckung oder Schutz- und Renovierungsbedeckung von verzinkten, spritzverzinkten oder mit rostschützender Zinkfarbe grundierten Stahlflächen. Anwendung im Bauwesen: Dächer, Rinnen, Fensterbretter, Geländer u.a. Anwendung in der Industrie: Konstruktionen, Rohrleitungen und andere Geräte aus verzinkten Stahlelementen. Die Beschichtung schützt den Stahl vor Korrosion in Anwendung innerhalb der trockenen Räumen, Lagerhallen etc.



## Цинк алюминий

Для защитного, декоративного и реставрационного покрытия стальных оцинкованных поверхностей, для поверхностей оцинкованных распылением или загрунтованных цинковой противокоррозионной краской. Применение в строительстве: крыши, водосточные трубы, подоконники, ограды и т.п., в промышленности: конструкции, трубопроводы и другие оборудования, состоящие из стальных оцинкованных элементов. Покрытие защищает сталь от коррозии при применении внутри сухих помещений, складских залов и т.п.



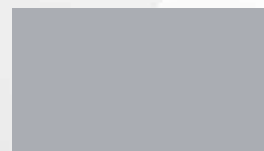
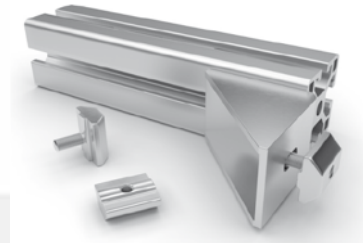
## Цинково-алюминиев спрей

За декоративно, защитно и възстановяващо покритие на поцинковани стоманени повърхности, поцинковани с пистолет или грундиран с антикорозионна цинкова боя. Приложение в строителството: покриви, улици, первази, огради и др.; в промишлеността: конструкции, тръбопроводи и други приспособления, изработени от поцинковани стоманени елементи. Покритието предпазва стоманата от корозия, когато се използва в сухи помещения, складове и др.



## Zinc Aluminii

Pentru acoperirea de protecție, decorativă și de renovare a suprafețelor din oțel zincat, galvanizate prin pulverizare sau grunduire cu vopsea anticorozivă de zinc. Are aplicații în construcții: acoperișuri, jgheaburi, praguri, garduri etc. În industrie: construcții, conducte și alte dispozitive din elemente din oțel zincat. Vopseaua protejează oțelul împotriva coroziunii metalului atunci când este depozitat în interiorul magazinelor, halelor de depozitare, etc.



Aluminium  
Aluminium  
White Aluminium  
Алюминиевый  
Argintiu  
Цвят Бял алумини  
Aluminii



# METALIK SPRAY



## Metalik Spray

Wysokiej jakości lakier Akrylowy o ładnym efekcie metalicznym, który pod wpływem światła mieni się. Nadaje się do tuningu samochodowego i motocyklowego, do malowania rowerów, elementów metalowych, kołpaków i felg. Jest używany również przez hobbistów do dekoracyjnego malowania różnego rodzaju elementów metalowych, drewnianych, aluminiowych itp. Można malować również niektóre materiały z plastiku, pokrywając powierzchnię najpierw „podkładem na plastik” Spray Professional.



## Metallic Spray

High quality acrylic varnish with a nice-looking metallic effect sparkling in sunlight. It is recommended for car and motorcycle tuning, and painting bicycles, metal elements, hubcaps and rims. It is also used by hobbyists for the decorative painting of various metal, wooden and aluminum elements, etc. Some plastic materials can be painted as well, after covering their surface with the Spray Professional undercoat for plastic.



## Metallisch Spray

Hochwertiger Acryllack mit schönem metallischen Effekt, der unter Lichteinfluss schimmert. Geeignet für Auto- und Motorradtuning, Anstrich von Fahrrädern, Stahlelementen, Radnabenkappen und Felgen. Er wird auch von Hobbyisten für dekoratives Streichen von verschiedenartigen Elementen aus Stahl, Holz und Aluminium usw. genutzt. Man kann ebenso manche Materialien aus Kunststoff streichen, in dem man zuerst die Fläche mit der „Kunststoffgrundierung“ Spray Professional abdeckt.



## Металлический

Высококачественный Акриловый лак, придающий красивый эффект металла, отливающегося под влиянием света. Пригоден для тюнинга автомобилей и мотоциклов, для покраски велосипедов, металлических элементов, колесных дисков и ободов. Лак используют также хоббисты с целью декоративной покраски разного вида металлических, деревянных и алюминиевых элементов и т. п. Лаком можно красить некоторые материалы из пластика, покрывая их сначала „основой для пластика” Spray Professional.



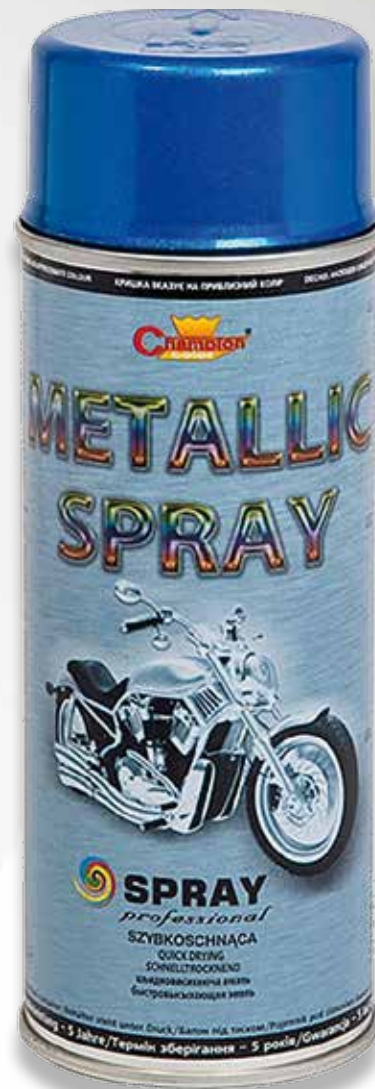
## Метализираща спрей боя

Висококачествен акрилен лак с приятен метален ефект, блестящ на слънчева светлина. Препоръчва се за тунинг на автомобили и мотоциклети, боядисване на велосипеди, метални елементи, тасове и джанти. Използва се и от любители за декоративно боядисване на различни метални, дървени и алуминиеви елементи и т.н. Някои пластмасови материали също могат да бъдат боядисани, като преди това сте покрили повърхността им с Професионален спрей за пластмаса.



## Metallic

Lac acrilic de înaltă calitate pentru un efect frumos, metallic, și care, sub influența luminii strălucește. Potrivit pentru tuning moto și auto, pentru vopsirea bicicletelor, a elementelor de metal, a capcnelor de protecție a roților și jantelor. Este folosit de asemenea de către hobbisti pentru vopsirea decorativă pe diferite tipuri de metal, lemn, aluminiu, etc. Puteți vopsi unele materiale plastice, mai întâi acoperiți cu vopseaua de substrat Spray Professional.



Niebieski  
Blau  
Blue  
Голубой  
Albastru  
Син  
Albastru



Zielony  
Grün  
Green  
Зеленый  
Verde  
Zelen  
Verde



Srebrny  
Weiß/Aluminium  
White/Aluminium  
Серебристо-хромовый  
Argintiu  
Бял алуминий  
Argintiu



Czerwony  
Rot  
Red  
Красный  
Rosu  
Червен  
Roşu



Czarny  
Graphitschwarz  
Graphite/Black  
Черный  
Negru grafit  
Черен графит  
Negru

## PODKŁAD NA ZDERZAKI



### Podkład na Plastik

Preparat do stosowania na zderzaki z tworzyw sztucznych. Posiada właściwości bardzo dobrej przyczepności do podłoża i dużą odporność na ścieranie. Zaletą tego produktu jest szybki czas schnięcia i duża siła krycia. Zapewnia przyczepność pomiędzy podłożem wykonanym z polipropylenu (polietylenu EPDM, niektóre rodzaje ABS) a kolejną warstwą lakierniczą.



### Primer for Plastic

Preparation applied to bumpers produced from plastics, especially from polypropylene. It has high coating capacity and a very good rub-resistance. It provides adhesion between polypropylene basis (polythene EPDM, some types of ABS) and the next paint surface. Applied to renovation of motor vehicles and other plastics objects.



### Grundierung für Kunststoff

Das Präparat zur Anwendung für die Stoßstangen, die aus Kunststoffen, insbesondere aus Polypropylen, hergestellt wurden. Es besitzt sehr gute Deckungseigenschaften und starke Widerstandsfähigkeit gegen Abnutzung. Das Präparat garantiert eine Griffigkeit zwischen dem Boden aus Polypropylen (Polyäthylen EPDM, manche Typen von ABS) und der nächsten Lackschicht. Es wird bei der Renovierung der Fahrzeuge und anderen Gegenständen aus Kunststoffen verwendet.



### Грунтовка для пластмассе

Препарат предназначен для грунтования бамперов изготовленных из пластмасс, и в частности из полипропилена. Ее особенностями являются высокие прочность покрытия и устойчивость к истиранию. Она обладает высокой силой связывания между поверхностями, изготовленными из полипропилена (полиэтилена EPDM, некоторых видов ABS) и следующим слоем автомобильного лака (краски). Используется при реставрации автомобилей и других предметов из пластмасс.



### Грунд за пластмаса

Продукт, използван за брони, направени от пластмаса, и по-специално от полипропилен. Има висок капацитет на покритие и много добра устойчивост на триене. Осигурява сцепление между полипропиленовата основа (каучукова мембрана EPDM, някои видове ABS пластмаса) и пласта боя. Прилага се за ремонт на моторни превозни средства и други пластмасови предмети.



### Bază pentru Plastic

Preparat utilizat pentru barele de protecție produse din materiale plastice, în special din polipropilenă. Are aderență foarte bună și o rezistență ridicată la abraziune. Avantajul acestui produs este timpul de uscare rapidă și puterea de acoperire mare. Acesta asigură aderența între substratul de polipropilenă (polietilenă EPDM, anumite tipuri de ABS), și următorul strat de vopsea.



Podkład na plastik - bezbarwny  
Plastic Primer - transparent  
Primer für Kunststoffe - farblos  
Грунтовка для пластмасс - бесцветный  
Căuț Grund za plastmasă - transparent  
Substrat pentru plastic - incolor



# PENETRANT



## Odrdzewiacz

Płyn smarujący i odrdzewiający. Bardzo skuteczny w działaniu. Zawiera MoS<sub>2</sub> – dwusiarczek molibdenu, który w swojej strukturze zawiera molekuly redukujące proces tarcia. Zmniejsza zużywanie powierzchni stykających się i tworzy warstwę o dużej wytrzymałości zarazem chroniąc przed korozją. Znajduje zastosowanie do konserwacji układów hamulcowych, rozłączaniu zapieczonych śrub, zawiasów, naoliwianiu wszystkich rodzajów łańcuchów. Bardzo dobrze rozpuszcza rdzę i dociera do najdrobniejszych zagłębień.



## Penetrant

Highly effective anticorrosive preparation that penetrates and lubricates at the same time. It contains molybdenum disulfide MoS<sub>2</sub>, which, due to its unique physical and chemical structure, provides particularly durable lubrication and reduces the wear of cooperative parts. It is applicable to breaking system maintenance, loosening screws, oiling of all types of chains. It dissolves rust at very good rate and reaches the slightest hollows.



## Rostlöser

Ein außerordentlich wirksames Antikorrosionspräparat, das eindringt und gleichzeitig schmiert. Es enthält Molybdändisulfid MoS<sub>2</sub>, das dank seiner einmaligen physischen und chemischen Struktur ein besonders dauerhaftes Schmiermittel ermöglicht und die Abnutzung der zusammenarbeitenden Teile vermindert. Anwendung findet es bei der Konservierung der Bremsanlagen, bei der Lockerung von Schrauben, bei der Ölung von Ketten aller Art. Sehr gut löst es den Rost auf und gelangt zu den sogar winzigsten Vertiefungen.



## Ржавчины

Высокоэффективный антикоррозионный препарат, который глубоко проникает в поверхность рабочих элементов, при этом их смазывает. Содержит дисульфид молибдена MoS<sub>2</sub>, который благодаря своей уникальной физической и химической структуре, обеспечивает очень стабильное смазывание, уменьшая таким образом износ деталей, которые работают в контакте. Используется для обработки (консервации) тормозных систем, попуска винтов, смазывания цепей всех типов. Отлично растворяет ржавчину и в состоянии проникнуть в самые мелкие поры поверхности.



## Проникващо вещество /пенетрант/

Високоэффективен антикорозионен препарат, който прониква и смазва едновременно. Съдържа молибденов дисулфид MoS<sub>2</sub>, който, поради уникалната си физическа и химическа структура, осигурява особено трайна смазка и намалява износването на свързаните части. Приложим е за поддръжка на спирални системи, разхлабване на винтове, смазване на всички видове вериги. Разтваря ръжда много добре и достига до най-малките кухини.



## Împotriva ruginii

Preparat anticorrosiv foarte eficient care penetrează și lubrifică în același timp. Foarte eficient în acțiune. Conține bisulfură de molibden MoS<sub>2</sub>, care, în structura sa are molecule care reduc procesul de frecare. Reduce uzura suprafețelor și creează un strat de înaltă rezistență dar în același timp protejează împotriva coroziunii. Aplicabil și la întreținerea sistemelor de frânare, balamale, suruburi, și toate tipurile de lanțuri. Dizolvă foarte bine rugină și o îndepărtează în profunzime.



# FARBA DO BLACH



## Farba do blach

Wysokiej jakości farba do renowacji blach dachowych. Posiada właściwości antykorozyjne, wodoszczelne, szybki czas schnięcia. Jest dostępny w 5 kolorach Ral: 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



## Paint for roof sheet

Quick-dry paint resistant to atmospheric conditions. Ideal to sealing and renovation of all types of sheets. Mainly applied to roof sheets and gutters. Available in the most popular colors: RAL, usually used to finish the steel roofing tile. 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



## Farbe an den beschichtete Bleche

Eine schnell trocknende Farbe, die gegen Wetterbedingungen widerstandsfähig ist. Sie eignet sich ausgezeichnet zur Abdichtung und Renovierung von Blechen aller Art. Vor allem findet sie Anwendung bei Dachblechen und Rinnen. Sie ist zugänglich in sehr populärsten Farben, RAL, mit denen meistens Blechdachziegel fertiggestellt werden. 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



## краски на лист с покрытием

Быстросохнущая краска, устойчивая к неблагоприятным атмосферным факторам. Она идеальна для уплотнения и реставрации всех типов листового металла. В основном используется для покрытия металлочерепицы и систем ливнеотводов. Доступна в гамме наиболее популярных цветов: RAL, которые обычно используются для покрытия металлочерепицы. 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



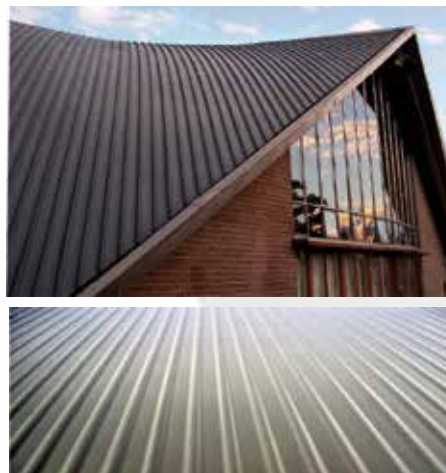
## Боя за покривни листове

Бързосъхнеща боя, устойчива на атмосферни условия. Идеална за засмоляване и обновяване на всички видове листове. Използва се основно за покривни листове и улици. Предлага се в най-популярните цветове по RAL, използвани обикновено за довършване на стоманената покривна плоча: 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



## Vopsea pentru Foi Metalice

Vopsea de calitate superioară pentru renovarea de colilor de tablă de pe acoperiș. Are proprietăți anticorozive, rezistentă la apă și un timp de uscare rapid. Este disponibilă în 5 culori Ral: 3005, 3011, 8004, 8017, 8019.



RAL 3005



Czerwony winny  
Weinrot  
Wine red  
Красное вино  
Vin roșu  
Винночервено  
Roșu vin

RAL 3011



Braz-czerwony  
Braunrot  
Brown red  
Красный коричневый  
Roșu brun  
Червено-кафяво  
Roșu maroniu

RAL 8004



Miedziano brązowy  
Kupferbraun  
Copper brown  
Медь коричневый  
De cupru brown  
Медно кафяво  
Roșu arămiu

RAL 8017



Szokoladowy  
Schokoladen-braun  
Chocolate brown  
Шоколад  
Chocolate  
Кафяв шоколад  
Ciocolatiu

RAL 8019



Szarybrązowy  
Graubraun  
Grey brown  
Серо-коричневый  
Ri-marò  
Сиво-кафяво  
Gri marò



# AUTO AKRYL



## Auto Akryl

Wysokiej jakości lakier akrylowy do felg, kołpaków i innych przedmiotów. Szybkoschnący. Tworzy twardą i elastyczną powłokę odporną na zadrapania i uderzenia oraz wpływ środowiska.



## Auto Acryl

Acrylic lacquer of high quality for rims, hubcaps and other objects. Quick-drying. It forms hard and flexible coat resistant to scratches and hits as well as impact of environment.



## Autoacryl

Hochqualitativer Acryllack für Felgen, Kappen und andere Gegenstände. Schnelltrocknend. Er bildet einen festen und flexiblen Anstrich, der gegen Kratzer und Schläge sowie gegen die Umweltauswirkung resistent ist.



## авто акрил

Акриловый лак высокого качества для покрытия дисков, колпаков и других предметов. Быстросохнущий. Создает твердое и эластичное покрытие, устойчивое к царапинам и ударам, а также защищающее от влияния природных факторов.



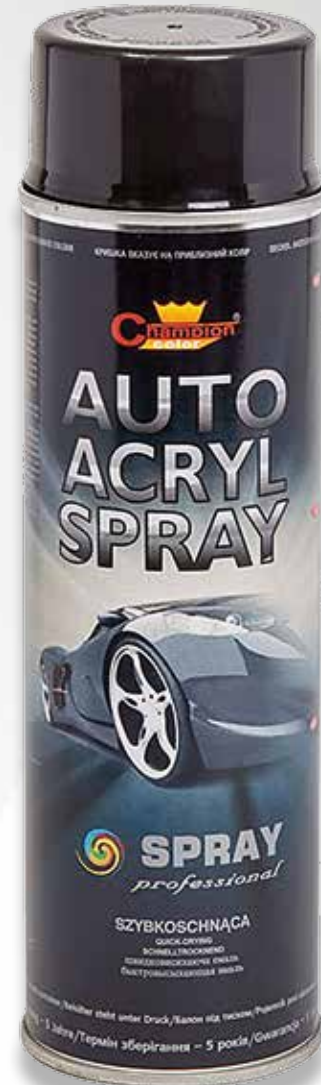
## Акрилен автолак

Висококачествен акрилен лак за джанти, тасове и други предмети. Бързосъхнещ. Оформя се здраво покритие, устойчиво на драскотини и удари, както и на влиянието на околната среда.



## Auto Acril

Vopsea acrilică de calitate superioară pentru jante, capace și alte elemente. Uscare rapidă Crează un strat dur și elastic, rezistent la zgârieturi și impact și fără acțiune negativă asupra mediului.



Biały Mat  
Signalweiß  
Signal White  
Бело-матовый  
Alb mat  
Сигнално бял мат  
Alb mat



Czarny Połysk  
Verblesschwarz  
Traffic Black  
черный блеск  
Negru lucios  
Транспортно черно  
Negru lucios



Biały Połysk  
Signalweiß  
Signal White  
Белый блеск  
Alb mat  
Сигнално бял гланц  
Alb lucios



Czarny Mat  
GraphitSchwarz  
Graphite Black  
черный матовый  
Negru Mat  
Черен графит  
Negru mat



Lakier Bezbarwny  
Farblos Lack  
Transparent Lacquer  
Бесцветный лак  
Lac transparent  
Безцветен лак  
Lac incolor



Srebrny  
Silber  
Aluminium  
Серебряный  
Argintiu  
Алюминий  
Argintiu

## FELGA SPRAY (EXCLUSIVE)



### Felga Spray (exclusive)

Wysokiej jakości lakier akrylowy z efektem metalicznym do felg, kołpaków i innych przedmiotów. Szybko schnący. Tworzy twardą i elastyczną powłokę odporną na zadrapania i uderzenia oraz wpływ środowiska.



### Rims Spray (exclusive)

Acrylic lacquer of high quality with metallic effect for rims, hubcaps and other objects. Quick-drying. It forms hard and flexible coat resistant to scratches and hits as well as impact of environment.



### Felgen sprühen

Hochqualitativer Acryllack mit metallischem Effekt für Felgen, Kappen und andere Gegenstände. Schnell-trocknend. Er bildet einen festen und flexiblen Anstrich, der gegen Kratzer und Schläge sowie gegen die Umweltauswirkung resistent ist.



### оправы спрей

Акриловый лак высокого качества с металлическим эффектом для покрытия дисков, колпаков и других предметов. Быстросохнущий. Создает твердое и эластичное покрытие, устойчивое к царапинам и ударам, а также защищающее от влияния природных факторов.



### Първокласен спрей

Висококачествен акрилен лак с метален ефект за джанти, тасове и други предмети. Бързосъхнещ. Оформя се здраво покритие, устойчиво на драскотини и удари, както и на влиянието на околната среда.



### EXCLUSIVE SPRAY

Vopsea acrilică de înaltă calitate cu efect metalic pentru jante, capace și alte articole. Uscare rapidă. Creață un strat dur și elastic, rezistent la zgârieturi și impact și nu are influență negativă asupra mediului înconjurător.



Srebrny  
Silber  
Aluminium  
Серебристый  
Argintiu  
Цвет Алюминий  
Argintiu



# AUTO ZDERZAK



## Auto Zderzak

Farba akrylowa stosowana do malowania zderzaków z tworzyw sztucznych. Można stosować do malowania desek rozdzielczych i spojlerów, które są wykonane z PP lub z ABS. Posiada bardzo dobrą przyczepność i trwałość.



## Car Bumper

Acrylic lacquer of high quality for rims, hubcaps and other objects. Quick-drying. It forms hard and flexible coat resistant to scratches and hits as well as impact of environment.



## Auto-Stoßstange

Acrylfarbe zum Bemalen von Stoßstangen aus Kunststoff. Kann zum Bemalen von Armaturenbrettern und Spoilern aus PP oder ABS verwendet werden. Besitzt eine sehr gute Haftung und Beständigkeit.



## Авто Бюфер:

Акриловая краска применяется для покраски бьюфера, изготовленного из искусственных веществ. Можно применять для покраски приборной панели и спойлеров, которые изготовлены из ПП или из АБС. Характеризуется очень хорошей цепкостью и прочностью.



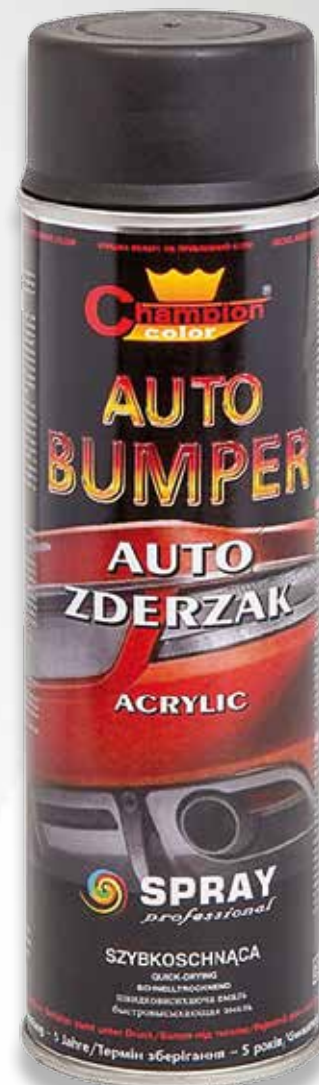
## Лак за брони

Висококачествен акрилен лак с метален ефект за джанти, тасове и други предмети. Бързосъхнещ. Оформя се здраво покритие, устойчиво на драскотини и удари, както и на влиянието на околната среда.



## Bară de protecție auto

Vopsea acrilică pentru spoilererele și barele de protecție din plastic. Poate fi folosită pentru vopsirea plăciilor și spoilerelor din PP sau ABS. Are o foarte bună aderență și durabilitate.



Czarny Mat  
Graphitschwarz  
Graphite Black  
черный матовый  
Negru Mat  
Цвят Черен граф  
Negru mat

# BRAKE CALIPER



## Lakier do zacisków hamulcowych

Produkt przeznaczony do zabezpieczania zacisków hamulcowych i bębnow przed korozją. Farba wytrzymuje nagrzewanie do 150 C. Dzięki zastosowaniu tej farby koła nabiorą sportowy charakter. Produkt można stosować przy tuningu samochodowym i motocyklowym. Farba jest odporna na ścieranie, zadrapania, uderzenia i działanie benzyny. Występuje w 3 kolorach, które zostały dobrane bardzo precyzyjnie, aby kolor zacisku miał wyjątkowy wygląd.



## Brake Caliper

A product designed to protect brake calipers and drums against corrosion. The paint resists heat of up to 150 degrees and gives a sports character to the wheels. It can be used for car and motorcycle tuning. The paint is resistant to wiping, scratching and petrol. It comes in three colours selected specifically to make the caliper look unique.



## Bremssattel

Produkt ist zum Schutz der Bremszangen und -Trommeln gegen Korrosion bestimmt. Die Farbe ist widerstandsfähig gegen Erhitzung bis 150 Grad. Dank Anwendung dieser Farbe bekommen die Räder einen sportlichen Charakter. Das Produkt eignet sich für Anwendung bei Auto- und Motorrad-Tuning. Die Farbe ist unempfindlich gegen Verschleifen, Kratzen, Schläge und Benzin. Erhältlich in drei Farben, die sehr präzise ausgewählt wurden, damit die Zangenfarbe ein besonderes Aussehen haben könnte.



## Brake Caliper

Изделие предназначено для защиты тормозных зажимов и барабанов от коррозии. Краска выдерживает температуру до 150 °С. Благодаря применению данной краски, колеса принимают спортивный характер. Изделие можно применять для тюнинга автомобилей и мотоциклов. Краска устойчива к вытиранию, царапинам, ударам и воздействию бензина. Выступают 3 цвета, выбранные очень точно, чтобы цвет зажима выглядел исключительно хорошо.



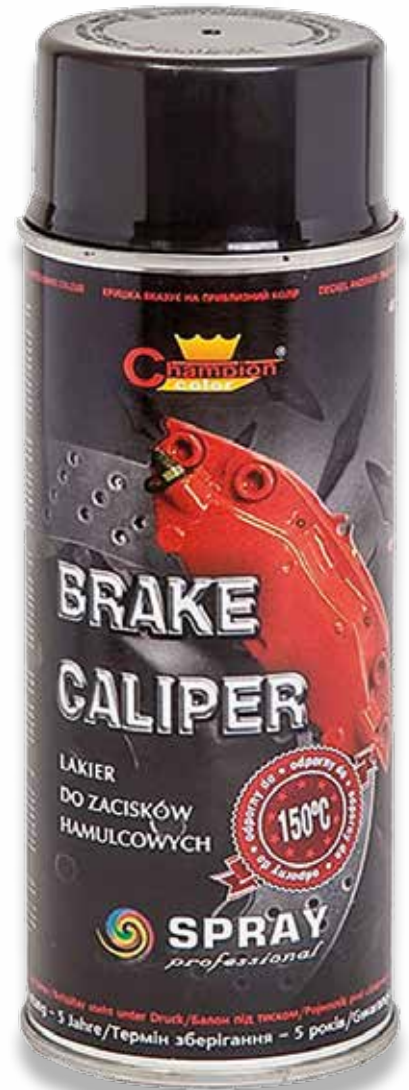
## Спрей за спирачен апарат

Продукт, предназначен да предпазва спирачните цилиндри и барабани от корозия. Боята издържа на топлина до 150 градуса и придава спортен характер на гумите. Може да се използва за автомобилни и мотоциклетни тунинг. Устойчива е на триене, надраскване и гориво. Предлага се в три цвята, подбрани специално, така че апаратът да изглежда неповторимо.



## Vopsea pentru etrierele de frână

Produsul este destinat să protejeze calotele de frână și tobele împotriva coroziunii. Vopseaua poate rezista la temperaturi de până la 150 C. Datorită aplicării acestei vopsele, roțile vor căpăta un aspect sportiv. Produsul poate fi folosit în tuningul mașinilor și motocicletelor. Vopseaua este rezistentă la abraziuni, zgarieturi, impactul și acțiunea benzinelor. Disponibilă în 3 culori care au fost alese foarte atent, culoarea de terminare având un aspect unic.



Czarny Połysk  
Verkehrsschwarz  
Traffic Black  
Черный блеск  
Negru lucios  
Транспортно черно  
Negru lucios



RAL 3002

Czerwony Ciemny  
Karmine Rot  
Carmin Red  
Темно-красный  
Rosu  
Червен кармин  
Rosu inchis



RAL 5015

Blekitny  
Himmelblau  
Sky blue  
Синий  
Alabastru  
Небесно синьо  
Bleu



RAL 1023

Žółty  
Traffic yellow  
Verkehrsgelb  
Желтый  
Транспортно жълто  
Galben



# BODY CAR PROTECTOR



## Środek ochrony Karoserii „Baranek”

Środek do konserwacji elementów karoserii, progów, spoilerów, błotników i drzwi. Popularnie nazywany jest „Baranek”. Najczęściej stosowany do miejscowych napraw oraz poprawek uszkodzonych powłok zabezpieczających po naprawach blacharskich. Zabezpiecza przed korozją, działaniem czynników mechanicznych, a także olejami, benzyną, działaniem wody i soli. Pozbawiony jest toluenu. Występuje w 3 kolorach: czarny, biały i szary.



## The „Lamb” Car-body protector

An agent for protecting bodywork parts, side sills, spoilers, wings and doors. It is popularly known as „Lamb”. Its most common use is for localised repair and retouch works for protection coating after sheet-metal repairs. It protects from corrosion and mechanical factors, and also from oils, petrol, water and salt. The product does not contain toluene. „Lamb” comes in three colours: black, white and grey.



## Körper Autoschutz lamm

Wartungsmittel für Karosserie, Schwellen, Spoiler, Kotflügel und Türe. Dieses Mittel wird populär „Lamm” genannt. Es wird bei lokalen Reparaturen und Verbesserungen der nach den Karosseriereparaturen beschädigten Schutzschichten angewendet. Dieses Präparat schützt vor Korrosion, mechanischen Faktoren und Öle, Benzin, Wasser- und Salzwirkung. Ohne Toluol. Zugänglich in 3 Farben: schwarz, weiß und grau.



## Защитное средство для кузова „Агнец”

Средства для сохранения частей кузова, порогов, спойлеров, крыльев и дверей. Популярное название „Агнец”. Чаще всего используется для точечного ремонта и исправления поврежденных защитных слоев покрытия после ремонта листового металла. Защищает от коррозии, воздействия механических факторов, а также масел, бензина, воды и соли. Лишено толуола. Поставляется в 3-х цветах: черном, белом и сером.



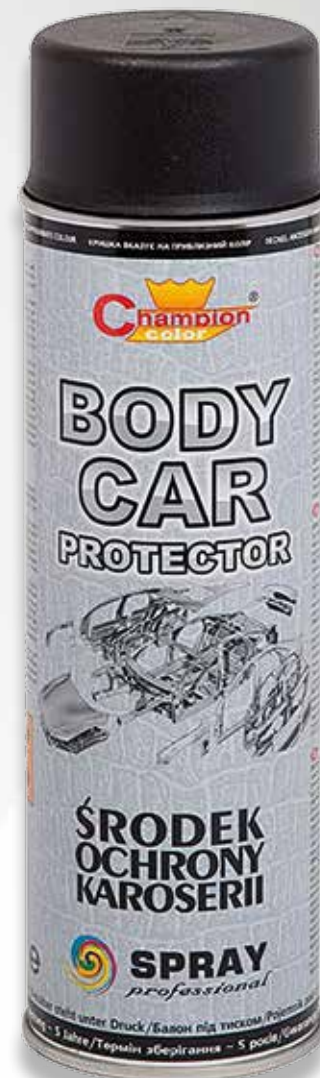
## Антикор защита за кола

Агент за защита на части от каросерията, странични предпазни кори, спойлери, крила и врати. Най-честата му употреба е за локални ремонти с цел осигуряване на защитно покритие след ремонт на ламарината. Предпазва от корозия и механични фактори, както и от масла, бензин, вода и сол. Продуктът не съдържа толуол. Предлага се в три цвята: черен, бял и сив.



## Mijloace de protejare „Berbec”

Mijlo fosilit pentru conservarea caroseriilor, a pragurilor laterale, a spoilerelor, a aripilor și a portierelor. Este popular numit „Berbecul”, cel mai des fosilit pentru reparații locale și pentru corectarea acoperirilor de protecție deteriorate după reparațiile de tinichigerie. Protejează împotriva coroziunii, a factorilor mecanici, precum și împotriva uleiurilor, benzinei, apei și sării. Nu conține toluen. Disponibil în trei culori: negru, alb și gri.



Biały  
White  
Weiss  
Белый  
Бял  
Alb



Szary  
Grey  
Kieselgrau  
Серая  
gründig gri  
Сив  
Gri



Czarny  
Black  
Schwarz  
черный  
Черен  
Negru

# FLUOMARKER SPRAY



## Fluomarker Spray

Farba Akrylowa przeznaczona do wszelkiego rodzaju znakowania na drogach, drzewach, różnego rodzaju instalacjach. Dzięki zwiększonej ilości pigmentu można wykonać wszelkiego rodzaju napisy, nawet bardzo cienkie. Dzięki specjalnej dyszy puszkę można odwracać o 360 stopni i pisać w każdej pozycji. Jest to najwygodniejsza i najbardziej praktyczna forma znakowania wszelkiego rodzaju przedmiotów np. asfalt, beton, rury a nawet grunt i śnieg. Występuje w 5 jaskrawych kolorach.



## Marker Paint

An acrylic paint designed for all kinds of signage on roads, trees, and various structures. With increased pigment content, it can be used to create any inscription, even the extra-thin. A special nozzle allows you to turn the can 360 degrees and write in any position you wish. This is the most convenient and practical form of marking all types of objects, including asphalt, concrete, pipes, and even the ground or snow. The paint comes in five bright colours.



## Markierungsfarbe

Acrylfarbe für Markierung von Straßen, Bäumen und verschiedenen Installationen. Dank dem erhöhten Pigmentgehalt kann man Aufschriften aller Art, sogar sehr dünne machen. Dank der Sonderdüse kann man die Dose um 360 Grad umdrehen und in jeder Position schreiben. Das ist die komfortabelste und praktischste Markierungsform von unterschiedlichsten Gegenständen, wie z.B. Asphalt, Beton, Rohre aber auch Boden und Schnee. Erhältlich in fünf grellen Farben.



## краска маркера

Акриловая краска предназначена для разметки на дорогах, деревьях и на оборудовании разного типа. Благодаря увеличенному количеству пигментации можно выполнить разнообразные надписи даже очень тонким шрифтом. Благодаря специальному соплу, банку можно переворачивать на 360 градусов и писать в любой позиции. Это самая удобная и самая практичная форма разметки предметов разнообразного вида, например: асфальта, бетона, трубы, а даже земли и снега. Выступает в 5 ярких тонах.



## Маркировъчен спрей

Акрилна боя, предназначена за всички видове знаци по пътища, дървета и различни структури. Поради увеличеното съдържание на пигмент може да се използва за всякакви надписи, дори и най-тънките. Специалната дюза ви позволява да въртите флакона на 360 градуса и да пишете във всяка една позиция. Това е най-удобната и практична форма за маркиране на всички видове обекти, включително асфалт, бетон, тръби, а дори и пръст или сняг. Боята се предлага в пет ярки цвята.



## Marcator vopsea

Vopsea acrilică pentru orice fel de marcaj rutier, lemn, diferite tipuri de instalații. Datorită cantității crescute de pigment, puteți face tot felul de scrieri, chiar și cele foarte subțiri. Datorită duzei speciale poate fi întors la 360 de grade și se poate scrie în orice poziție. Este forma cea mai convenabilă și mai practică de marcare a tot felul de elemente cum ar fi: asfalt, beton, țevi și chiar pe sol și pe zăpadă. Aceasta este disponibil în 5 culori strălucitoare.



Zielony  
Grün  
Green  
зеленый  
Verde  
Зелен  
Verde



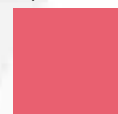
Czerwony  
Rot  
Red  
Красный  
Rosu  
Червен  
Roșu



Pomarańczowy  
Orange  
Orange  
Оранжевый  
Portocaliu  
Оранжев  
Portocaliu



Żółty  
Gelb  
Yellow  
желтый  
Galben  
Жылт  
Galben



Różowy  
Rose  
Rose  
Розовый  
Roz  
Розов  
Roz



# BRAKE CLEANER



## Zmywacz Hamulcowy

Profesjonalny szybkoosychający płyn w aerozolu przeznaczony do czyszczenia i konserwacji elementów układu hamulcowego. Skutecznie i dokładnie usuwa pył, resztki oleju, smaru, płynu hamulcowego innych zabrudzeń. Równie dobrze odtłuszcza inne metalowe części np. klocki, cylindry, bębny etc. Silny strumień płynu pod ciśnieniem doskonale usuwa te zabrudzenia ze szczelin i innych trudno dostępnych miejsc albo powierzchni pokrytej rdzą. Odtłuszcza i wysusza powierzchnie elementów przeznaczonych do pokrywania farbami.



## Brake Cleaner

A professional fast-drying aerosol which can be used for the cleaning and maintenance of brake system components. It removes dust, oil, lubricant and brake fluid residue, as well as other particles of dirt, both effectively and precisely. It is equally effective in degreasing other metal parts, such as brake blocks, cylinders, reels, etc. Its strong liquid stream dispensed under pressure is capable of successfully removing dirt from gaps, other areas that are hard to reach, and surfaces covered with rust. It can be used to degrease and dry the surfaces of elements intended for paint coating.



## Bremsenreiniger

Professionelle schnelltrocknende Flüssigkeit im Spray zur Reinigung und Wartung der Elemente des Bremssystems. Wirksam und genau entfernt der Reiniger Staub, Reste von Öl, Schmiermittel und Bremsflüssigkeit sowie andere Verschmutzungen. Genauso gut entfettet er andere Metallteile z.B. Beläge, Zylinder, Trommeln etc. Starker Strahl der Flüssigkeit unter Druck entfernt diese Verschmutzungen aus Spalten und anderen schwer zugänglichen Stellen oder von der mit Rost bedeckten Fläche. Er entfettet und trocknet die Flächen der mit Farben zu beschichtenden Elemente.



## Очиститель Тормозов

Профессиональный жидкий спрей быстро высыхающий для очистки и консервации тормозной системы. Эффективно и полностью удаляет пыль, остатки масла, смазки, тормозную жидкость другие загрязнения. Обезжиривает другие металлические детали, например: блоки, цилиндры, барабаны, и т.д. Сильный поток жидкости под давлением прекрасно удаляет грязь из щелей и других труднодоступных мест и поверхностей, покрытых ржавчиной. Обезжиривает и сушит поверхности компонентов для дальнейшего покрытия красками



## Спрей за почистване на спирачки

Професионален бързоосъхнещ аерозол, който може да се използва за почистване и поддръжка на компоненти на спирачната система. Също така премахва прах, масло, смазка и остатъци от спирачната течност, както и други частици мръсотия, едновременно ефективно и точно. Еднакво ефективен е при обезмасляване и на други метални части, като спирачни блокове, цилиндри, барабани и т.н. Силният му течен поток, разпределен под налягане, е в състояние успешно да премахне мръсотията от щепнатини и други трудно достъпни места, както и от повърхности, покрити с ръжда. Може да се използва за обезмасляване и сушене на повърхността на елементите, предназначени за боядисване.



## Curățătorul de Frâne

Lichid profesional cu uscare rapidă, într-un aerosol conceput pentru curățarea și întreținerea elementelor sistemului de frânare. Elimină eficient și bine elimină praf, ulei, unsoare, lichid de frână alte murdării. Degresează bine alte piese metalice ca blocuri, cilindri, țamburi, etc. Fluxul puternic de lichid sub presiune elimină perfect murdăria din fisuri și din alte locuri greu accesibile sau de pe suprafețe acoperite cu rugină. Degresarea și uscarea suprafețelor componentelor indicate a fi vopsite cu lacuri de acoperire. предназначени за боядисване.



# COPPER GREASE



## Smar Miedziany

Przeznaczony jest do smarowania połączeń i współpracujących części urządzeń eksploatowanych w trudnych warunkach i wysokich temperaturach. Chroni połączenia przed zatarciem i zapiekaniem. Umożliwia łatwy demontaż części lub połączeń śrubowych bez uszkodzeń. Zawiera wysokosprawny smar mineralny i dyspersję płatków miedzi metalicznej. Nie zawiera ołowiu.



## Copper Grease

The lubricant can be applied on the joint parts and inter-operative parts of a variety of equipment used in difficult conditions and high temperatures. It protects the joints against seizure and scorching, and facilitates the disassembly of individual parts or screw joints, preventing their damage. It contains a highly-efficient mineral lubricant coupled with metallic copper flakes dispersion. It does not contain lead.



## Kupferschmiermittel

Es ist zur Schmierung von Verbindungen und zusammenspielenden Teilen der unter schwierigen Bedingungen und bei hohen Temperaturen eingesetzten Einrichtungen bestimmt. Es schützt die Verbindungen vor Festfressen und Festkleben. Es ermöglicht eine einfache Montage von Teilen oder Schraubverbindungen ohne Beschädigungen. Es enthält hochwirksames Mineralschmiermittel und Dispersion der Flocken des metallischen Kupfers. Es enthält kein Blei.



## Copper Grease (Медная смазка)

Предназначена для смазки соединений и связанных частей оборудования, работающего в суровых условиях и при высоких температурах. Защищает соединения от заедания. Делает легким демонтаж частей или резьбовых соединений без повреждений. Содержит высокопроизводительные смазочные минеральные вещества и дисперсию металлических медных чешуек. Не содержит свинца.



## Медна грес

Смазочният материал може да бъде нанесен върху съединителните части и взаимодействащите части на различни съоръжения, използвани при неблагоприятни условия и високи температури. Предпазва шарнирите срещу заяждане и изгаряне и улеснява разглобяването на отделни части или на винтови съединения, като предотвратява тяхното увреждане. Съдържа високоефективно минерално смазвощо средство свързано с дисперсия от метални медни люспи. Не съдържа олово.



## LUBRIFIANT DE CUPRU

Este conceput pentru lubrifierea conexiunilor și a pieselor de lucru ale aparatelor exploatate în condiții dificile și temperaturi ridicate. Protejează conexiunile împotriva grișurilor și arderilor. Permite demontarea ușoară a pieselor sau șuruburilor fără daune. Conține unșori minerale de înaltă performanță și dispersie de fulgi de cupru metalic. Nu conține plumb.





# BITUM SPRAY



## Bitum Spray

Izolacyjny bitumiczny grubopowłokowy wyrób na podstawie asfaltów z dodatkiem wosków i elastomerów. Kolor czarny. Po wyschnięciu tworzy elastyczną, miękką powłokę doskonale izolującą podłoże przed wpływem wody, wody morskiej, ścieków itp...Chroni podwozie pojazdów przed uderzeniami małych kamieni i żwiru oraz korozją wywołowaną działaniem wodnego roztworu środków do odładzania i zapobiegania występowaniu gołoledzi na jezdniach w warunkach zimowych. Zmniejsza poziom hałasu podczas ruchu pojazdu. BITUM SPRAY chroni przed działaniem wody elementy drewniane. Może być stosowany na kadłubach łodzi drewnianych w części podwodnej lub słupkach ogrodzeń w części umieszczonej pod powierzchnią ziemi. Izoluje od wpływu środowiska konstrukcje metalowe oraz fundamenty lub rury betonowe eksploatowane pod powierzchnią ziemi.



## Bitumen Paint

An insulating high-build bitumen compound based on asphalt mixtures with wax and elastomeric additives. Black in colour. Once dried, it creates a flexible and soft layer that provides excellent surface insulation against water, sea water, waste water, etc. It protects the chassis against small stone and gravel impact, and against corrosion resulting from the use of water solutions for de-icing and the prevention of glazed frost in the winter season. It reduces sound level while the vehicle is in motion. BITUM SPRAY protects wooden parts against water. It may be applied on the underwater parts of wooden boat hulls and on the underground parts of fence posts. It guarantees the insulation of metal structures, foundations and underground concrete pipes against environmental impacts.



## Bitumenfarbe

Isolierendes bituminöses dickschichtiges Erzeugnis auf Basis der Asphalte mit Zusatz von Wachsen und Elastomeren. Farbe schwarz. Nach Austrocknung bildet der Spray eine elastische, weiche Schicht, die den Boden vor dem Einfluss von Wasser, Meerwasser, Abwasser u. ä. ausgezeichnet isoliert. Er schützt Fahrgestelle der Autos vor Einschlägen von kleinen Steinen und Kies sowie vor Korrosion, die durch Einwirkung der wässrigen Lösung der Mittel entsteht, die zur Entfernung von Vereisungen und zur Glatteisverbeugung auf Verkehrsstraßen unter Winterbedingungen genutzt werden. Er senkt den Lärmpegel, wenn das Fahrzeug in Bewegung ist.



## битумная краска

Битумное толстослойное изоляционное изделие на основе битума с добавлением восков и эластомеров. Цвет: черный. После высыхания образует гибкую, мягкую оболочку идеально изолирующую подложку от воды, морской воды, сточных вод и т.д. Шасси автомобиля защищает от воздействия мелких камней и гравия, и коррозионно-индуцированных эффектов водных антиобледенительных агентов и средств для предотвращения гололеда на дорогах в зимних условиях. Снижает уровень шума, во время движения автомобиля. Битум спрей защищает от воды деревянные элементы. Он может быть использован на корпусах деревянных лодок, в подводных заборах или столбах в части размещенных под поверхностью воды. Изолирует от воздействия окружающей среды металлические конструкции и фундаменты, или бетонные трубы, эксплуатируемые под поверхностью земли.



## Антикор битум спрей

Изоляционно высококачественно битумно съединение на базата на асфалтови смеси с восъчни и еластомерни добавки. Черно на цвят. След като изсъхне създава гъвкав и мек слой, осигуряващ отлична повърхностна изолация срещу вода, морска вода, отпадъчни води и др. Предпазва шасито срещу удар от малки камъчета и чакъл, както и срещу корозия, причинена от използвани водни разтвори за размразяване и предотвратяване образуването на лед през зимния сезон. Намалява нивото на шум, докато автомобилът е в движение. Предпазва дървесината от вода. Може да се нанася върху подводните части на корпусите на дървени лодки и подземните части на оградни стълбове. Гарантира изолацията на метални конструкции, фундаменти и подземни бетонови тръби срещу влиянието на околната среда.



## Bitum de vopsea

Produs de izolare în strat gros produs pe baza de asfalt cu adaos de ceară și elastomeri. Culoare neagră. După uscare, formează un înveliș elastic moale substrat împotriva apei, apei de mare, apei uzate, etc... Izolează perfect șasiul vehiculului protejând împotriva impactului cu pietre mici și pietriș, și coroziunea prin acțiunea unei soluții apoase de degivrare și prevenirea apariției poleiului pe drumuri în condiții de iarnă. Reduce zgomotul în timp ce vehiculul este în mișcare. Spray Bitum protejează elementele din lemn de acțiunea apei. Acesta poate fi folosit pe carenele navelor, stâlpi de lemn, garduri în parte, îngropate sub suprafață. Izolează impactul mediului asupra fundațiilor și a structurilor metalice sau tuburilor din beton care sunt exploatate sub suprafața pământului.



# RADIATOR SPRAY



## Kaloryfer Spray

Emalia przeznaczona do malowania powierzchni stalowych i żeliwnych, które narażone są na działanie wysokich temperatur. Jest przeznaczona do malowania instalacji centralnego ogrzewania, kaloryferów, rur, bojlerów. Wytrzymuje działanie wysokiej temperatury + 80 °C, dzięki temu nie żółknie.



## Radiator Spray

Enamel for coating steel and cast-iron surfaces exposed to high temperatures. Designed for coating central heating systems, radiators, pipes and boilers. Resists high temperatures up to +80 °Celsius without turning yellow.



## Heizungsspray

Emaliespray zum Lackieren von stählernen und gusseisernen Flächen, die großen Temperaturen ausgesetzt sind. Geeignet zum Lackieren von Zentralheizungsanlagen, Heizkörpern, Rohren und Boilern. Resistent gegen Temperaturen von bis zu +80 °C, kein Vergilben.



## Батарея Спрей

Эмаль предназначена для крашения стальных и чугунных поверхностей, подвергнутых действию высоких температур. Она предназначена для крашения оборудования центрального отопления, батарей, труб, бойлеров. Выдерживает действие высокой температуры +80 °C, благодаря этому не желтеет.



## Спрей за радиатори

Лак за покриване на стоманени и чугунени повърхности, изложени на високи температури. Предназначен за нанасяне върху системи за централно отопление, радиатори, тръби и котли. Устойчив на високи температури до +80 °C, без да пожълтява.



## Spray Radiator

Email destinat vopsirii suprafețelor de oțel și de fier, care sunt expuse la temperaturi ridicate. Este destinat pentru vopsirea de centrale termice, calorifere, țevi, cazane, boilere. Rezista la mare la temperaturi + 80 °C, datorită acestei proprietăți nu se îngălbenește.



RAL 9003  
Biały  
Signalweiß  
Signal white  
Белый  
Alb lucios  
Сигнално бяло  
ALB



# PLASTIC GUM



## Guma Spray

Elastyczna folia szybkoschnąca półmatowa, na każdy rodzaj powierzchni. Świetnie nadaje się do zabezpieczania i tuningowania felg aluminiowych. Dostępna w 4-5 kolorach, zaprojektowana by zabezpieczyć, upiększyć i naprawić każdy materiał. Chroni malowaną powierzchnię przed działaniem wody, wilgoci, brudu, kurzu, kwasów, rdzy, korozji, promieni UV i niekorzystnych warunków atmosferycznych, nie zmieniając zarazem jej pierwotnej struktury. Jej szczególnym atutem jest możliwość łatwego usunięcia zaraz po wyschnięciu. Produkt może być stosowany na każdy rodzaj powierzchni.



## Guma Spray (Liquid gum spray)

A semi-matte fast-drying flexible film for all surfaces. Perfect for protecting and tuning alloy wheels. Available in 4-5 colours and designed to protect, embellish and repair any material. Protects the painted surface against water, moisture, dirt, dust, acids, rust, corrosion, UV rays and adverse weather conditions, while preserving its initial structure. A particular advantage is its easy removal when dry. For every type of surface.



## Gummispray

Elastische schnellrocknende halbmatte Folie für Oberflächen aller Art. Perfekt zum Schutz und Tuning von Aluminiumfelgen geeignet. Verfügbar in 4-5 Farben; entwickelt, um Materialien aller Art zu schützen, verschönern und reparieren. Schützt lackierte Flächen gegen die Einwirkung von Wasser, Feuchtigkeit, Schmutz, Staub, Säuren, Rost, Korrosion, UV-Strahlung und ungünstigen Witterungsbedingungen, ohne dabei die ursprüngliche Struktur zu verändern. Der besondere Vorteil des Produkts ist die leichte Entfernbarkeit nach dem Trocknen. Das Produkt kann auf allen Oberflächen verwendet werden.



## Резина Спрей

Эластичная фольга, быстросохнущая полуматовая, для всех видов поверхностей. Превосходно годится для защиты и тонинга алюминиевых дисков. Доступная в 4 цветах, задумана, чтобы защитить, украсить и починить любой материал. Ограждает красную поверхность от действия воды, сырости, грязи, пыли, кислот, ржавчины, коррозии, UV-излучения и неблагоприятных атмосферных условий, не изменяя при этом ее первоначальной структуры. Особенным козырем является возможность легко удалить ее сразу же после высыхания. Продукт можно использовать для любого вида поверхностей.



## Смола на спрей (спрей с течна смола)

Полуматов, бързосъхнещ гъвкав филм за всякакви повърхности. Идеален за защита и тунинг на алуминиеви джанти. Предлага се в 4-5 цвята и е предназначен за защита, украса и ремонт на всякакъв материал. Защитава боядисаната повърхност от вода, влага, мръсотия, прах, киселини, ръжда, корозия, UV лъчи и неблагоприятни атмосферни условия, като запазва първоначалната ѝ структура. Основно предимство е лесното му отстраняване когато изсъхне. За всеки тип повърхност.



## Spray Cauciuc

Peliculă flexibilă cu uscare rapidă, semi mat, pe orice tip de suprafață. Ideal pentru protejarea și tuningului jantelor de aluminiu. Disponibil în 4-5 culori, concepute pentru a proteja, înfrumuseța și remedia orice material. Protejează suprafața vopsită împotriva apei, umidității, murdăriei, prafului, acizilor, ruginei, coroziei, razelor UV și condiții meteorologice nefavorabile, fără a schimba în același timp, structura sa originală. Avantajul ei deosebit constă în capacitatea de a o șterge cu ușurință imediat după uscare. Produsul poate fi utilizat pe orice tip de suprafață.



Srebrny  
Silber  
Aluminium  
Серебристый  
Алюминий  
Argentu



RAL 9003  
Biały  
Signalweiß  
Signal white  
Белый  
Alb lucios  
Сигнално бяло  
Alb



RAL 5005  
Niebieski  
Blau  
Blue  
Голубой  
Albastru  
Син  
Bleu



Czarny  
Graphitschwarz  
Graphite black  
Черный  
Черну графит  
Черен графит  
Negru

# AKRYL SPRAY



## Akryl Spray

Szybko schnący lakier akrylowy z trwałym połyskiem. Doskonale przylega do powierzchni lakierowanych jak i do drewna, metalu, aluminium, szkła, kamienia. Przeznaczony jest do tworzenia trwałych dekoracji, a także do renowacji oraz konserwacji starych przedmiotów. Charakteryzuje się wysoką odpornością na uszkodzenia. Poprzez swój skład przyczynia się również do ochrony środowiska. Kolory uzyskiwane są żywe i błyszczące zgodnie ze wzornikiem RAL.



## Acrylic Spray

A fast-drying acrylic lacquer offering durable gloss. Excellent adhesive properties with lacquered surfaces as well as with wood, metal, aluminium, glass, and stone. Can be used to create lasting decorations, and also in the restoration and refurbishing of old items. Highly resistant to damage. Helps you preserve the environment thanks to its unique composition. Produces vibrant, glossy colours in line with the RAL colour chart.



## Acrylfarbe

Schnelltrocknender Acryllack mit dauerhaftem Glanz. Der Lack ist zur Beschichtung der Lackoberflächen sowie von Holz, Metall, Aluminium, Glas und Stein perfekt geeignet und lässt sich gut bei Dauerverzierung sowie Renovierung und Konservierung von alten Gegenständen einsetzen. Er zeichnet sich durch eine hohe Schadensresistenz aus und ist durch seine Inhaltsstoffe sehr umweltfreundlich. Der Lack garantiert leuchtende und glänzende RAL-Farben.



## акриловая краска

Быстросохнущий акриловый лак с эффектом блеска длительного действия. Он отлично держится на лакированных поверхностях, а также дереве, металле, алюминии, стекле, камне. Лак предназначен для создания декораций на длительное время, а также для ремонта и реставрации старых предметов. Он характеризуется высокой устойчивостью к повреждениям. Благодаря своему составу также способствует защите окружающей среды. Полученные цвета яркие и живые, соответствующие образцам на рисунке RAL.



## Автомобилен спрей-грунд

Висококачествен акрилен грунд. Отличен антикорозионен основен слой за употреба върху ламарина, тасове, джанти и други повърхности. Лакът изсъхва веднага, което позволява да се продължи с работата след много кратка пауза. Създава твърд и еластичен слой, устойчив на надраскване, удари и въздействия на околната среда.



## Substrat Auto Spray

Lac de înaltă calitate ce constituie bază pentru vopseala acrilică. Se pretează excelent ca substrat anticoroziv pentru tablă, pentru jante, garnituri de etanșare și alte obiecte. Uscarea rapidă vă permite să continuați rapid lucrul cu obiectul respectiv. Creează un substrat solid și flexibil rezistent la zgârieturi și loviturii mecanice, precum și la influența factorilor de mediu.



RAL 6029  
Zielony miętowy  
Minzgrün  
Mint green  
Зеленая мята  
Menta verde  
Ментово зелено  
Verde Menta

RAL 5015  
Blekitny  
Himmelblau  
Sky blue  
Синий  
Alabastru  
Небесно синьо  
Bleu

RAL 1023  
Zółty  
Traffic yellow  
Verkehrsgeilb  
Желтый  
Транспортно жълто  
Gelben

RAL 8011  
Orzechowy  
Nutm brown  
Nubraun  
Вкусный  
Cu gust de nucă  
Лешниково кафяво  
Culoarea Alunei

RAL 3020  
Czerwony Jasny  
Verkehrsrot  
Traffic Red  
красный светлый  
Rosu inchis

Złoty Metalik 24 Kr  
Metallic Gold  
Gold Metallic  
Металлическо-золотой  
Metallic gold  
Ментово зелено  
Galben Metallic

RAL 9006  
Srebrny Chrom  
Weißaluminium  
White Aluminium  
Серебристо-хромовый  
Argintiu  
Бял алуминий  
Argintiu

Miedziany Metalik  
Metallic Kupfer  
Copper Metallic  
металлическо-медный  
Metallic Cu  
Меден металик  
Argintiu Metallic

RAL 0000  
Lakier Bezbarwny  
Farblos Lack  
Transparent Lacquer  
Бесцветный лак  
Lac Transparent  
Безцветен лак  
Lac Incolor

RAL 9005  
Czarny Polysk  
Verkehrsschwarz  
Traffic Black  
черный блеск  
Negru lucios  
Транспортно черно  
Negru Lucios

RAL 9005  
Czarny Mat  
Jet Black Matt  
Tiefschwarz Mat  
черный как смоль  
negru profund  
Смолисто черно  
Negru Mat

RAL 9003  
Biały Polysk  
Signalweiß  
Signal White  
белый блеск  
Alb mat  
Сигнално бяло  
Alb Lucios

RAL 9010  
Biały mat  
Pure white  
Reinweis matt  
Белый-матовый  
Чисто бяло мат  
Al Mat





# AUTO PODKŁAD SPRAY



## Auto Podkład Spray

Wysokiej jakości lakier podkładowy akrylowy. Świetnie się nadaje jako warstwa podkładowa antykorozyjna na blache, do felg, kołpaków i innych przedmiotów. Szybkie schnięcie pozwala na szybką dalszą pracę z przedmiotem. Tworzy twardą i elastyczną powłokę odporną na zadrapania i uderzenia oraz wpływ środowiska.



## Auto Primer Spray

A high quality acrylic lacquer primer. It is an excellent anti-corrosion base layer for use on sheet-metal plates, rims, wheel covers, and other surfaces. The lacquer dries instantly, so after a very short break it's easy to carry on with the job. It creates a hard and elastic layer resistant to scratches, knocks, and environmental impacts.



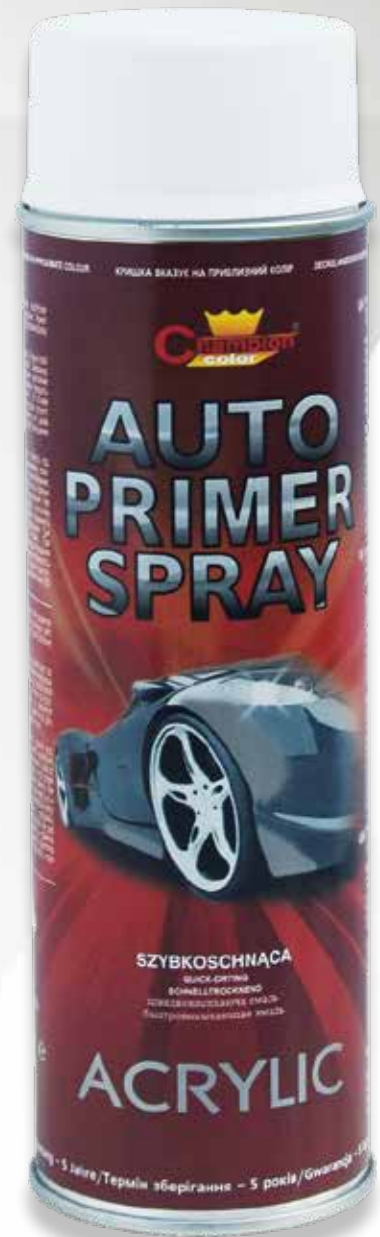
## Automatische Grundierung

Qualitativ hochwertiger Acryl-Grundierlack. Perfekt geeignet als Korrosionsschutzgrundierung für Blech, Felgen, Radkappen und andere Teile. Schnell trocknend, ermöglicht die zeitnahe Fortsetzung der Arbeiten. Garantiert eine feste, flexible, kratz- und stoßfeste sowie gegen die Umgebungseinflüsse beständige Schicht.



## Авто праймер

Высококачественная акриловая грунтовка. Отлично подходит в качестве антикоррозийной подложки для листового металла, автомобильных дисков, колпаков и других предметов. Быстрое высыхание дает возможность быстрее приступить к дальнейшей работе с объектом. Она создает прочное и гибкое покрытие, стойкое к царапинам, ударам и воздействию окружающей среды.



RAL 9003

Biały  
Signalweiß  
Signal White  
Белый  
Alb lucios  
Сигнално бяло  
Alb



RAL 3009

Czerwony  
Oxidrot  
Oxide Red  
Красный  
Rosu oxid  
Окисово червено  
Roşu oxid



RAL 7040

Szary  
Fenstergrau  
Window Gray  
Серый  
Gri  
Сив прозорец  
Gri



RAL 9011

Czarny  
Graphitschwarz  
Graphite Black  
Черный  
Negru grafit  
Графитно черно  
Negru

# WOSK SAMOCHODOWY



## Wosk Samochodowy

Środek na bazie wosku doskonale zabezpieczający przed działaniem wody, soli i rdzy. Bardzo wydajny, doskonale penetrujący. Do trwałej konserwacji blach szczególnie narażonych na korozję, takich jak: nadkola, połączenia na zakładkę, krawędzie, profile zamknięte w progach, podłużnicach i drzwiach samochodów. Stosowany jako dodatkowe zabezpieczenie antykorozyjne, uzupełniające lakierowanie profili w nowych samochodach oraz naprawy powypadkowe karoserii.



## Car Wax

A wax-based agent providing excellent protection against water, salt and rust. Highly efficient and exceptionally penetrative. Designed for long-term maintenance of corrosion-prone sheets in wheel arches, halving joints, edges, and closed sections in car door sills, side members, and doors. For use as an additional means of corrosion protection complementary to section lacquering in new vehicles and accident body repairs.



## Auto Wachs

Wachshaltiges Mittel zum perfekten Schutz gegen Wasser-, Salz- und Rostschaden. Sehr effektiv und tiefenwirksam. Zur Dauerkonservierung von besonders korrosionsanfälligen Bleche, wie z.B.: Karosserieabstützung, Überlappverbindungen, Kanten, Schwellen-, Längsträger- und Türprofile. Es wird als zusätzlicher Korrosionsschutz, zur Ergänzung zur Profillackierung in Neuwagen sowie zur Karosseriereparatur bei Unfallwagen verwendet.



## автомобильный воск

Средство на базе воска обеспечивает отличную защиту от воды, соли и ржавчины. Очень эффективное, отлично проникающее. Для долговечного ремонта металлических листов, таких как: колесные арки, перекрытия, кромки, закрытые профили порогов, элементы шасси и автомобильные двери. Используется как дополнительная защита от коррозии, дополнительная лакировка профилей в новых автомобилях и для ремонта кузовов после аварий.



## Препарат за коли с восък

Восъчен агент, осигуряващ отлична защита срещу вода, сол и ръжда. Ефективно и изключително добре проникващ. Предназначен за дългосрочна поддръжка на склонни към корозия калници, шарнирни слобки, ръбове и затворени профили по праговете на вратите на автомобила, странични елементи и вратите. За употреба като допълнително средство за антикорозионна защита на лакирани участъци в нови автомобили и ремонт на каросерията.



## Car Wax

Substanță activă pe bază de ceară care asigură o protecție perfectă împotriva acțiunii apei, sării și ruginii. Extrem de eficientă și excepțional de penetrantă. Concepută pentru întreținerea pe termen lung a plăcilor de tablă în arcurile roților, a conexiunilor, a profilurilor închise pentru praguri, a marginilor, a muchiilor, a ușilor longitudinale și a portierelor. Utilizate ca protecție suplimentară împotriva coroziunii, vopsirea profilurilor la mașinile noi și cele în repațiile caroseriei după accident.



Żółty jasny  
Hellgelb  
Light yellow  
Ярко-желтый





# SPRAY SILIKONOWY



## Spray Slikonowy

Uniwersalny środek smarujący na bazie olejów silikonowych. Spray o wszechstronnym zastosowaniu posiadający własności ochronne i zabezpieczające. Przeznaczony do stosowania w warunkach domowych jak i w warsztatach jako środek smarny, rozdzielający do form wtryskowych, narzędzi, itp



## Silicon spray

Universal lubricant medium based on silicon oils. Spray offering a versatile range of applications and protective properties. Designed for both home and workshop use as lubricant, separating agent for injection moulds, tools etc.



## Silikon- Spray

Universelles, silikonöhlhaltiges Schmiermittel. Mehrzweckspray wirkt als Schutz- und Konservierungsmittel. Anwendungsgebiete: Haushalt und Werkstatt als Schmierstoff, Trennmittel für Spritzgussformen, Werkzeuge usw.



## Силиконовый спрей

Универсальная смазка на основе силиконовых масел. Спрей для универсального применения, обладающий защитными и охранными свойствами. Предназначен для использования дома и в мастерских в качестве смазки, сепаратора для литьевых форм, инструментов и т. д.



## Силиконов спрей

Универсален лубрикант на базата на силиконови масла. Спрей с универсално приложение, който има защитни и предпазни свойства. Проектирани за употреба в домашни и цехови среди като смазочна среда, за отделяне на инжекционни форми, инструменти и др.



## Spray silionic

Lubrifiant universal pe bază de uleiuri de silicon. Spray versatil având proprietăți de protecție și de securitate. Proiectat pentru utilizare la domiciliu și în atelier ca lubrifiant pentru separarea formelor de injecție, a uneltelor etc.



RAL 0000



Lakier Bezbarwny  
Farblos Lack  
Transparent Laquer  
Бесцветный лак  
Lac Transparent  
Безцветен лак  
Lac Incolor  
Bezbojni lak

# LISTA PRODUKTÓW

KOD EAN	NAZWA	OBJĘTOŚĆ	RAL
5905179471253	CZARNY MAT	400 ml	RAL 9011
5905179471635	CZARNY MAT.	400 ml	RAL 9005
5905179471277	CZARNY POŁYSK	400 ml	RAL 9017
5905179471628	CZARNY POŁYSK	400 ml	RAL 9005
5905179471413	CZERWONY WINNY	400 ml	RAL 3005
5905179471048	CZERWONY CIEMNY	400 ml	RAL 3002
5905179471079	CZERWONY JASNY	400 ml	RAL 3020
5905179471499	CZERWONY OGNISTY	400 ml	RAL 3000
5905179471246	SREBRNY	400 ml	RAL 9006
5905179471284	BEZBARWNY AKRYL	400 ml	RAL 0000
5905179471024	ZŁOTY METALIK 24 KR	400 ml	RAL 1036
5905179471543	ANTRACYTOWY	400 ml	RAL 7016
5905179471093	ATRAMENTOWY	400 ml	RAL 5022
5905179471291	BEŻOWY	400ml	RAL 1001
5905179471239	BIĄŁY MAT	400 ml	RAL 9003
5905179471222	BIĄŁY POŁYSK	400 ml	RAL 9003
5905179471550	BIĄŁY MAT	400 ml	RAL 9010
5905179471567	BIĄŁY POŁYSK	400 ml	RAL 9010
5905179471123	GRANATOWY	400 ml	RAL 5002
5905179471598	JASNOSZARY	400 ml	RAL 7035
5905179471437	SZAROBRAZOWY	400 ml	RAL 8019
5905179471529	SZARY	400 ml	RAL 7001
5905179471642	SZARY	400 ml	RAL 7004
5905179471604	SZARY	400 ml	RAL 7032
5905179471161	SZARY CIEMNY	400 ml	RAL 7024
5905179471185	SZARY JASNY	400 ml	RAL 7046
5905179471208	BRAŻ	400 ml	RAL 8016
5905179471611	BRAŻOWO BEŻOWY	400 ml	RAL 8024
5905179471390	CZEKOLADOOWY	400 ml	RAL 8017
5905179471406	BRAŻ CZERWONY	400 ml	RAL 3011
5905179471031	POMARAŃCZOWY	400 ml	RAL 2004
5905179471062	RÓŻOWY	400 ml	RAL 3017
5905179471505	RUBINOWY	400 ml	RAL 3003
5905179471468	BŁĘKITNY	400 ml	RAL 5015
5905179471574	FIOLETOWY JASNY	400 ml	RAL 4003
5905179471086	FIOLETOWY	400 ml	RAL 4008
5905179471420	MIEDZIANY BRAŻ	400 ml	RAL 8004
5905179471215	MIEDZIANY METALIK	400 ml	
5905179471109	NIEBIESKI CIEMNY	400 ml	RAL 5010
5905179471673	NIEBIESKI	400 ml	RAL 5005
5905179471116	NIEBIESKI JASNY	400 ml	RAL 5012
5905179471536	ORZECHOWY	400 ml	RAL 8011
5905179471314	ZÓŁTA	400 ml	RAL 1018
5905179471512	ZÓŁTY	400 ml	RAL 1023
5905179471017	ZÓŁTY JASNY	400 ml	RAL 1003
5905179471383	ZÓŁTY MELONOWY	400 ml	RAL 1028
5905179471307	TURKUSOWY	400 ml	RAL 5021
5905179471055	WIŚNIOWY	400 ml	RAL 3004
5905179471659	MIĘTOWO TURKUSOWY	400 ml	RAL 6033



# LISTA PRODUKTÓW


KOD EAN	NAZWA	OBJĘTOŚĆ	RAL
5905179471147	ZIELONY CIEMNY	400 ml	RAL 6009
5905179471154	ZIELONY JASNY	400 ml	RAL 6018
5905179471475	ZIELONY MECH	400 ml	RAL 6005
5905179471482	ZIELONY MIĘTOWY	400 ml	RAL 6029
5905179471666	ZIELONY PASTELOWY	400 ml	RAL 6019
5905179470096	ZIELONY	400 ml	RAL 6002
5905179471444	PODKŁAD BIAŁY	400 ml	RAL 9003
5905179471260	PODKŁAD CZARNY	400 ml	RAL 9011
5905179471192	PODKŁAD CZERWONY	400 ml	RAL 3009
5905179471178	PODKŁAD SZARY	400 ml	RAL 7040
5905179470119	SUPER CHROM SREBRNY	400 ml	
5905179470126	SUPER CHROM ŻŁOTY	400 ml	
5905179470133	SUPER CHROM MIEDZIANY	400 ml	
5905179470706	MIRROR EFFECT SREBRNY	400 ml	
5905179470713	MIRROR EFFECT ŻŁOTY	400 ml	
5905179470720	MIRROR EFFECT MIEDZIANY	400 ml	
5905179470249	ŻAROODP. ANTRACT	400 ml	
5905179470218	ŻAROODP. BIAŁY	400 ml	RAL 9003
5905179470225	ŻAROODP. ALUMINIUM	400 ml	RAL 9006
5905179470232	ŻAROODP. CZARNY	400 ml	RAL 9011
5905179470263	ŻAROODP. CZERWONY	400 ml	
5905179470416	Farba Do Blach	400 ml	RAL 3011
5905179470409	Farba Do Blach	400 ml	RAL 8017
5905179470423	Farba do Blach	400 ml	RAL 3005
5905179470430	Farba do Blach	400 ml	RAL 8004
5905179470447	Farba do Blach	400 ml	RAL 8019
5905179474025	BRAKE CALIPER 150 OC	400 ml	CZARNY
5905179474018	BRAKE CALIPER 150 OC	400 ml	CZERWONY
5905179474032	BRAKE CALIPER 150 OC	400 ml	NIEBIESKI
5905179474049	BRAKE CALIPER 150 OC	400 ml	ŻÓŁTY
5905179470065	Fluorescencyjna Czerwona	400 ml	
5905179470089	Fluorescencyjna Niebieska	400 ml	
5905179470058	Fluorescencyjna Pomarańczowa	400 ml	
5905179470072	Fluorescencyjna Zielona	400 ml	
5905179470027	Fluorescencyjna Żółta	400 ml	
5905179470034	CERAMICS BIAŁY	400 ml	RAL 9003
5905179470348	CYNK ALUMINIUM	400 ml	
5905179470331	CYNK SPRAY	400 ml	
5905179474056	RADIATOR BIAŁY	400 ml	RAL 9003
5905179470256	PENETRANT	400 ml	
5905179476012	SMAR MIEDZIANY	400 ml	

# LISTA PRODUKTÓW

KOD EAN	NAZWA	OBJĘTOŚĆ	RAL
5905179471451	PODKŁAD NA PLASTIK	400 ml	BEZBARWNY
5905179470317	SPRAY DO NAPEŁNIANIA	400 ml	TYP F
5905179473035	METALLIC SPRAY CZARNY	400 ml	
5905179473028	METALLIC SPRAY CZERWONY	400 ml	
5905179473004	METALLIC SPRAY NIEBIESKI	400 ml	
5905179473042	METALLIC SPRAY SREBRNY	400 ml	
5905179473011	METALLIC SPRAY ZIELONY	400 ml	
5905179474506	PLASTIC GUM	400 ml	BIAŁY
5905179474513	PLASTIC GUM	400 ml	CZARNY
5905179474520	PLASTIC GUM	400 ml	SREBRO
5905179474544	PLASTIC GUM	400 ml	RAL 5005
5905179470812	AKRYL BIAŁY POŁYSK	400 ml	RAL 9003
5905179470805	AKRYL CZARNY POŁYSK	400 ml	RAL 9005
5905179470829	AKRYL ŻÓŁTY	400 ml	RAL 1023
5905179470836	AKRYL NIEBIESKI	400 ml	RAL 5015
5905179470843	AKRYL BRĄZOWY	400 ml	RAL 8011
5905179470850	AKRYL CZERWONY	400 ml	RAL 3020
5905179470867	AKRYL ZIELONY	400 ml	RAL 6029
5905179470010	Emalia ZAPRAWKOWA	10 ml	BIAŁY
5905179476005	ZMYWACZ DO HAMULCÓW	500 ml	BEZBARWNY
5905179476029	BITUM SPRAY CZARNY	500 ML	CZARNY
5905179474551	CAR-WAX (Fluidol)	500 ml	Żółty
5905179470584	Auto Acryl Biały Mat	500 ml	RAL 9003
5905179470614	Auto Acryl BIAŁY POŁYSK	500 ml	RAL 9003
5905179470522	Auto Acryl CZARNY MAT	500 ml	RAL 9005
5905179470546	Auto Acryl CZARNY POŁYSK	500 ml	RAL 9005
5905179470607	Auto Acryl SREBRNY SPRAY	500 ml	RAL 9006
5905179470515	Auto Acryl BEZBARWNY	500 ml	RAL 0000
5905179470553	Auto Primer BIAŁY	500 ml	RAL 9003
5905179470560	Auto Primer CZERWONY	500 ml	
5905179470539	Auto Primer SZARY	500 ml	
5905179470621	Auto Primer CZARNY	500 ml	
5905179470508	Auto Acryl SREBRNY	500 ml	
5905179470577	Auto Zderzak Czarny Mat	500 ml	
5905179474421	BARANEK BIAŁY	500 ml	500 ml
5905179474407	BARANEK CZARNY	500 ml	500 ml
5905179474414	BARANEK SZARY	500 ml	500 ml
5905179474124	FLUOMARKER CZERWONY	500 ml	500 ml
5905179474117	FLUOMARKER POMARAŃCZOWY	500 ml	500 ml
5905179474131	FLUOMARKER RÓŻOWY	500 ml	500 ml
5905179474148	FLUOMARKER ZIELONY	500 ml	500 ml
5905179474100	FLUOMARKER ŻÓŁTY	500 ml	500 ml
5905179476715	SILIKON SPRAY	400 ml	







84-123 Potchowo, POLAND  
ul. Dworcowa 7  
tel. +48 58 673 94 36, fax +48 58 673 94 22  
[www.championcolor.com](http://www.championcolor.com)  
e-mail: [biuro@championcolor.com](mailto:biuro@championcolor.com)